

SOY MUY POCOA COSA PARA QUE VIERA CON TRANQUILIDAD COLOCAR MI RETRATO A LA PAR DEL DE WASHINGTON

MIL SETECIENTOS KILOMETROS DE LARGO TIENE LA LINEA STALIN

EN DETERMINADOS SECTORES TIENE UNA PROFUNDIDAD DE CIENTO KILOMETROS. — RUSIA ES LA PRUEBA DEFINITIVA DE HITLER: SI VENACE AL EJERCITO ROJO HABRASE COLOCADO EN UNA SUPREMACIA DIFICIL DE ARREBAJAR. — SI EL EJERCITO ROJO TRIUNFA, COMO ES MUY PROBABLE, EL HITLERISMO SE HABRA TERMINADO EN TODO EL MUNDO

Hasta el momento, los países conquistados por Hitler, no tenían ninguna pujanza militar, inclusive Alemania. Hitler le llevaba a Napoleón mucha ventaja al iniciar ambos la invasión de Rusia; sin embargo, de Napoleón acá, bastantes cambios han habido en Rusia

El 24 de junio de 1812 inició Napoleón la campaña de Rusia que tanto iba a pesar en su destino. Ciento veintinueve años menos dos días después, el 22 de junio de 1941—las legiones de Adolfo Hitler—el conquistador que ha sido comparado muchas veces con el gran corso—se lanzaban a la misma peñosa aventura. Los planes de Napoleón fueron frustrados por el calor y las enfermedades primero y el frío y el hambre después. Los de Hitler pudieron encontrar una valia infranqueable en la Línea Stalin, cuyas características verdaderas se ignoran pero a la que se supone dotada de medios defensivos formidables.

Las dos campañas fueron disímiles en sus comienzos. Las tropas del zar Alejandro I se fueron retirando, dada la superioridad del ejército napoleónico, y sólo en Borodino pudo el emperador obligar a la primera batalla que perdieron. La primera fase de la batalla actual ha sido desastrosa para las huestes de Stalin una parte de las cuales fueron copadas en la región de Bialystok-Minsk. Según comunicó oficial de Estado Mayor alemán del 10 de julio, en esta sola operación perdieron los rusos 233 898 prisioneros—entre ellos varios generales y comandantes de divisiones—3 332 tanques y 1 809 cañones de todos los calibres así como enorme cantidad de material de guerra de todas las clases.

(PASA a la Pág. 3, Col. 7)



En esta caricatura inglesa a parece Hitler abismado en la contemplación de una esfera terrestre que le ofrece el panorama de Rusia y la marca negra de la Línea de Stalin. Los fantasmas de Napoleón y el Kaiser lo miran a través de las ventanas de su palacio de Berchtesgaden.

SE HABLA DE UN ENTENDIMIENTO ENTRE LOS PRE-CANDIDATOS VOLIO MATA, HINE SABORIO Y ESCALANTE DURAN

Grandes comentarios provocó ayer el hecho de que estos tres caballeros asistieran en compañía del señor Presidente de la República al partido de fútbol

Luego almorzaron con el doctor Calderón Guardia en el Hotel Europa y pasaron todo el día juntos en amigable camaradería

En los círculos políticos se afirma que el Primer Mandatario fue enterado del convenio de caballeros que existe entre los tres mencionados pre-candidatos

Durante el día de ayer el tema de los comentarios políticos fue esta extensa conferencia de los señores Hine, Volio Mata y Escalante con el doctor Calderón Guardia

En los corrillos políticos que se hacen de grandes comentarios el hecho de que, al partido de fútbol celebrado ayer, asistieran juntos y en amigable camaradería los señores don Jorge Hine, don Alfredo Volio Mata y don Carlos Manuel Escalante, en compañía del señor presidente de la República, doctor don Rafael Ángel Calderón Guardia.

Después del partido, los cuatro (PASA a la Pág. 4, Col. 3)

FRENTE A MOSCU ESTARAN LOS NAZIS EN EL TRANSCURSO DE UNA SEMANA

ESTO AFIRMAN LOS DESPACHOS DE BERLIN QUE DAN CUENTA DE QUE SIGUEN QUEBRANDO LOS ATAQUES ALEMANES LA RESISTENCIA RUSA EN LA LINEA STALIN.

No revelan, sin embargo, los despachos alemanes los puntos en que afirman haber hecho avances importantes en los últimos dos días. — A las 19 horas 55 minutos de ayer fue firmado en San Juan de Acre que puso fin a la guerra entre Inglaterra y Vichy en Siria

SE DESMIENTE EL RUMOR DE QUE GOERING, PRESUNTO SUCESOR DE HITLER, HUBIERA CAIDO Y FUERA ENCERRADO EN UN CAMPO DE CONCENTRACION

Anoche se dió la noticia de que los alemanes están peleando en los suburbios de la ciudad de Moshew a 85 millas de Somotensk. — Las fuerzas de aviación rusa y alemanas se están atacando y contraatacando en distintos puntos del largo frente procurando causarse grandes daños en sus retaguardias. — Gran número de tanques alemanes han sido destruidos o puestos fuera de combate mediante la acción energética de los aviones y artillería rusos

BERLIN, 14. UP.— Las fuerzas de Hitler continúan quebrando la línea Stalin, en puntos decisivos, el estado mayor informó que las fuerzas alemanas aún continúan desarrollando sus operaciones de captura. No se reveló sin embargo, dónde se desarrollaban las mismas. Al mismo tiempo se anunció que se está desarrollando una nueva ofensiva bajo el mando del mariscal Mannerheim. Las fuerzas conjuntas germano-finlandesas, desde el lago Ladoga, establecieron dos salientes en territorio ruso. — más importante se dirige por el istmo de Carelia hacia Leningrado. En las esferas alemanas se indicó que una ofensiva paralela fue lanzada en el sector sur del frente.

La comisión designada por el ejecutivo para organizar los festejos en honor del señor presidente de Panamá, doctor don Arnulfo Arias, quien llega hoy al país, o integra

NO HUBO MAQUINACIONES NAZIS EN LOS SUCEOS DE COTITO

Los colonos eran fanáticos enemigos del derramamiento de sangre

La colonia estaba situada en un lugar inaccesible de la montaña, a más de 7 horas a caballo del poblado más cercano

No se encontró la menor huella de que existiera una radioemisora en la colonia

El abuelo de una bellísima muchacha que resultó herido, único sobreviviente hombre de la tragedia de Cotito, se halla detenido

Recibimos ayer por aereo la información siguiente sobre los sucesos ocurridos hace pocos días en Cotito, población panameña situada a pocos kilómetros de la frontera costarricense. Dice así esta información:

David Chiriquí, julio 13.— Toda la provincia de Chiriquí espera con inusitado interés el resultado de la investigación judicial iniciada por el fiscal don Abel Gómez sobre los sucesos de Cotito, considerándose que el público ignora la verdad de los acontecimientos.

Aún siendo Domingo prosiguió hoy su curso la investigación. Aquí se cree que el más íntimo religioso de los individuos que formaban la colonia de Cotito jugó papel vital en la tragedia, pero el público chiricano conviene en que existen otros factores ocultos que avivaron la hoguera de odios y que debieron ser controlados pronta y oportunamente.

No hubo comunicaciones nazis

La opinión pública chiricana (PASA a la Pág. 5, Col. 1)



Dr. Don ARNULFO ARIAS, Presidente de la República de Panamá que a medio día de hoy llegará a San José, como distinguido y apreciable huésped del pueblo y gobierno de Costa Rica

LA TRIBUNA

Director: JOSE MARIA PINAUD • PAGINA UNO • AÑO XXII • NUMERO 6227 • SAN JOSE, COSTA RICA, A. C. MARTES 15 DE JULIO DE 1941

1.369.996.98 HA MOVILIZADO LA AUDITORIA GENERAL DE COMUNICACIONES EN LOS SEIS PRIMEROS MESES DEL AÑO

No se pondrá a la venta el azúcar q' se importe a menos q' se compruebe la escasez

Si no se presentara esa situación, o la de especulación, entonces el azúcar será utilizado sin pérdida alguna por la fábrica misma. — Ya deberíamos tener una producción suficiente que no nos obligara a estas importaciones de emergencia

Los tiempos son muy duros y no sabemos hasta dónde vamos a llegar en materia de restricciones, pero si sabemos que nuestra tierra es fértil y que con estos ejemplos es necesario intensificar nuestras producciones cañeras para bien del país y para bien de los agricultores, dice el administrador de la fábrica de licores

El distinguido amigo nuestro don Próspero Guardia, miembro de la junta de la defensa de la caña, en relación con la conferencia tenida ayer en la mañana en el seno de esa dependencia nacional, nos hizo las siguientes declaraciones que son de gran importancia en este momento.

Diez diputados de PANAMA llegarán de hoy a mañana

Hacen este viaje extraordinariamente, es decir, sin pertenecer a la comitiva que acompaña al Presidente de aquella nación hermana Doctor Arias

El congreso les rendirá un agasajo cordial como acto de compañerismo entre los legisladores de los dos países

Se ha insinuado a los miembros del directorio que organicen un paseo al Volcán Irazú y un almuerzo en una de las fincas vecinas

Será un acto sencillo de cordialidad y fuera del ritual protocolario



AVANCE rápido.—Radiada de Berlín a Nueva York el día 28 (sábado pasado) he aquí una foto que destaca un aspecto del avance alemán a través de Rusia. Los informes cablegráficos de ese día señalaron una rapidez extraordinaria al avance alemán.

1.400.000.00 colones producirán las nuevas rentas que se establecen para la colización del estado al seguro social.

Listo ayer el programa oficial de festejos en honor del Presidente de Panamá, Dr. don Arnulfo Arias

A las 10,30 horas de hoy será el recibimiento del distinguido visitante, en el aeropuerto de la Sabana

A las 11 horas el gobernador le hará entrega de la llave de la ciudad de San José y a las 12 tendrá lugar el Te Deum en la Metropolitana

La comisión designada por el ejecutivo para organizar los festejos en honor del señor presidente de Panamá, doctor don Arnulfo Arias, quien llega hoy al país, o integra

Martes 15, 10:30 a. m. Recibimiento en el Aeropuerto Nacional, (chague) Honores militares, 11 a. m. Entrega de llave de la

(PASA a la Pág. 4, Col. 1)

Y en esa suma se calcula también el monto que tendrá que desembolsar el estado por concepto de esa cuota

De 75 mil se calcula el número de asalariados que ganan en Costa Rica un promedio de catorce a diez y ocho colones semanales

El producto mayor de la renta es el que corresponde al quince por ciento de recargo en las bebidas alcohólicas y cervezas de que habla el proyecto

La siguiente renta es la que se conseguirá por concepto del quince por ciento en el consumo de cigarrillos

En sección aparte publicamos la importancia de la exposición del domingo para hacer frente a la cuota del Estado de que habla el proyecto para el seguro social, dará la suma de 1.400.000.00 colones.

En esa suma ha sido calculada la inversión que tendrá que hacer anualmente el Estado para hacer frente a la cuota que le corresponden de, pues se calcula que hay en Costa Rica 75 mil asalariados q'

(PASA a la Pág. 2, Col. 1)

Trascendental proyecto de ley para establecer en C. Rica el seguro social obligatorio someti6 ayer el Ejecutivo al Congreso

SU EJECUCION ESTARA A CARGO DE UN ORGANISMO DEL ESTADO QUE POR SU PROPIA INDOLE TENDRA UN CARACTER AUTONOMO

La Caja Costarricense de Seguro Social, tal el nombre de este organismo, no sólo se encargará de aplicarlo, sino de fomentar el seguro voluntario, que no ha sido posible establecer, como obligatorio, para ciertas categorías de ciudadanos

UNO DE LOS PUNTOS QUE SE HAN DEBATIDO EN CUANTO AL SEGURO SOCIAL ES LA INCLUSION DEL OBRERO AGRICOLA, QUE EN COSTA RICA LLAMAMOS COMUNEMENTE PEON

Se ha comprendido en el Seguro a los trabajadores a domicilio, los aprendices, trabajadores independientes y los del servicio doméstico. — Una verdadera novedad que ofrece el proyecto es la de incluir a los empleados llamados particulares y los empleados públicos

Quedan excluidos del Seguro Social aquellos profesionales, agricultores, industriales, artesanos y demás personas cuya entrada anual sea superior a cuatro mil ochocientos colones

NO ESTAN COMPRENDIDOS TAMPOCO LOS MENORES DE 14 AÑOS, EDAD EN QUE FINALIZA AMPLIAMENTE LA EPOCA DE EDUCACION PRIMARIA Y EN QUE SE INICIA LA SITUACION DE APRENDIZAJE

Los recursos económicos de que se dispondrá serán los siguientes: cotizaciones de los asegurados y las de su patronos aparte de los poderes públicos; la colización del asegurado no deberá ser superior a la de su patrono; correrá a cargo del patrono la totalidad o la mayor parte de la colización global correspondiente a los trabajadores

Sobreimpuestos para el consumo de cigarrillos, alcoholes, bebidas alcohólicas y cervezas; dos por ciento sobre el valor de las cancelaciones o pagos que haga el estado, sus instituciones y las municipalidades

La distribución de cargas que se establece en el proyecto es la siguiente: seguro obrero: cuota patronal, 5,5%; cuota obrera, 5,5%; cuota del estado, 1,0.—Seguro para empleados públicos: estado, 6,0; empleado 6,5.—Seguro para empleados particulares: estado, 1,0%; empleado, 6,0%; peon, 5,5%; primer sueldo y primer aumento de sueldo, 1,0%

Los seguros sociales significan no sólo una ayuda eficaz para el trabajador sino la solución de los problemas de la salud de pueblo; van sustituyendo, lentamente, la beneficencia a cargo del estado en una forma más racional y justa

Se establece también en la importantísima legislación el seguro nacional de enfermedad, y algunas instituciones, como el sanatorio Durán y el preventivo de Coronado, pasarán a ser dependencias de la Caja de Seguro Social

EN EL PROYECTO SE COMPRENDE LA ASISTENCIA MEDICA GENERAL Y ESPECIALIZADA, LA ASISTENCIA HOSPITALARIA, LA FARMACEUTICA Y POR ULTIMO LOS SUBSIDIOS EN DINERO

Se crean también los seguros de maternidad y de invalidez; de vejez, de muerte y de paro. — Costa Rica no ha sentido aún las agitaciones y luchas de clases que han dividido y sangrado a otros pueblos. Ello no obstante, sería cerrar los ojos a la realidad el no ver que existe un verdadero problema social, derivado esencialmente del bajo salario

Cumple el señor Presidente de la República con las palabras de su mensaje y con los propósitos de procurar el mejoramiento social de los costarricenses

OFRECE "LA TRIBUNA" EL TEXTO DE LA EXPOSICION DEL SECRETARIO DE PREVISION SOCIAL, DON FRANCISCO CALDERON GUARDIA, QUE ENVIO CON EL PROYECTO PARA CREAR EL SEGURO SOCIAL EN EL PAIS

En el Mensaje que el señor Presidente de la República, doctor Calderón Guardia, giró al país al hacerse cargo del poder anunció que sometería a la consideración del congreso un proyecto de ley para establecer en Costa Rica el seguro social. Cumpliendo su promesa, el señor Presidente ha venido estudiando el importante asunto; y ayer el secretario de previsión social, don Francisco Calderón Guardia, remitió a la cámara el articulado del proyecto. Este queda ampliamente explicado por medio de la exposición correspondiente, cuyo texto ofrece a continuación LA TRIBUNA dice así: San José, 14 de Julio de 1941. Señores Secretarios del Congreso Constitucional: Con instituciones del señor Presidente de la República, tengo la honra de remitirles el adjunto proyecto de ley que establece los seguros sociales en Costa Rica. Los seguros sociales son la consagración de la política que el Estado realiza en beneficio de quien vive de su salario, a fin de protegerlo contra los riesgos que

EDITORIAL EL CATORCE DE JULIO

Fue ayer 14 de julio la fecha clásica de la Francia im...
Claro está que los que vivimos las libertades todos en el General De Gaulle y sus legiones reverenciamos a esa Francia que queremos y admiramos por sus glorias pretéritas.
Nuestro pensamiento y nuestro corazón están con los franceses que se mantienen de pie frente al invasor y al opresor de toda libertad de acción y pensamiento.
Estamos siempre con la Francia que estableció los derechos del hombre; con la Francia de los grandes hombres; con la de las grandes conquistas del pensamiento y de la libertad.

La visita del Presidente Arias

En las primeras horas de la mañana de hoy llegará al país el señor Presidente de Panamá, doctor don Arnulfo Arias, y un grupo de ciudadanos panameños que lo acompañan en su visita a nuestro país.
LA TRIBUNA adelanta su cordial saludo de bienvenida a los distinguidos visitantes que serán, desde hoy, huéspedes ilustres de nuestra tierra.

TRASCENDENTAL PROYECTO DE LEY PARA ESTABLECER EN COSTA RICA EL SEGURO...

(VIENE de la Pág. UNO)
Una consecuencia de la solidaridad social, ante la que no existen diferencias de clases sino únicamente hombres que sufren y hombres que tienen el deber de aliviar esos sufrimientos.
En América, en forma total o fraccionaria, han sido acogidos en Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Cuba, Chile, Ecuador, Estados Unidos de Norte América, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela y están en vías de adoptarse en algunas otras naciones del Continente.
Con sólo esa enumeración se comprende que los Seguros Sociales no solamente resuelven la situación del obrero en los países industriales sino también la del trabajador agrícola; Perú, país que emplea miles de trabajadores en sus cultivos de algodón, caña de azúcar y arroz, adoptó las bases técnicas del seguro social de Chile, que es a la vez una nación agrícola e industrial.
Por esa razón podemos afirmar que los Seguros Sociales amparan a más de ciento cincuenta millones de trabajadores en las distintas naciones del mundo.
Para comprender la evolución del seguro social hay que remontarse a las primeras organizaciones caritativas, basadas en el principio religioso de ayuda a nuestros semejantes en desamparo. Pero casi todas las instituciones asistativas son en sus inicios regentadas por religiosos; la Iglesia no podía ser indiferente a los sufrimientos de las clases más desvalidas de la sociedad. Pero esa ayuda, fuertemente limitada, resultó insuficiente ante las múltiples necesidades impuestas por el crecimiento de la industria y la agricultura, que aumentaron el número de asalariados; al mismo tiempo que hicieron más dificultosas sus condiciones de vida.
Aparece entonces la acción del Estado, controlando primero y organizando luego las instituciones de caridad existentes, lo mismo que creando nuevas que la necesidad imponía; al invertir el Estado el concepto del seguro social, cuando se le asumió por entero las cargas respectivas, nace la segunda etapa en su desarrollo; el concepto de ciudad es completamente por el de asistencia social.
Ella, y a su vez resultó insuficiente en el Estado, no puede aguantar sola las enormes cargas que le imponen las necesidades crecientes, del obrero y forzosamente ha tendido que acudir a la cooperación del propio trabajador y del patrón. Esa es la fórmula del seguro social que se ha impuesto definitivamente y que se basa en el principio de la "solidaridad del Estado, el capital y el trabajador en beneficio de este último".
Desde el punto de vista calórico la ayuda del capitalismo es imprescindible en esta forma de cooperación. Tanto Deco, XIII en su discurso encíclica Rerum Novarum como Pío XI en su carta Quattuagesimo Anno hacen una advertencia solemne para que se compenetre crítilamente de las necesidades del trabajador.
Desde otro punto de vista, esa cooperación no es sino el resultado de los principios de justicia social.
Entiendo como objetivo miras tan generosas se eligieron en algunos años, reuniones, conferencias que abordan el problema del seguro social; las primeras se celebraron en París en 1889, en la que

se creó el Comité Internacional Permanente de Seguros Sociales, que luego se convirtió en Asociación Internacional y cuyo objetivo ha sido la propaganda del sistema; ellos se discutieron luego en el Congreso de Berna de 1891, de Milán en 1894, Bruselas de 1897, París en 1900, Dusseeldorf de 1902, Viena de 1905 y Roma de 1908, en el cual se decidió realizar una serie de conferencias en que se fijarían las bases de los futuros acuerdos; la primera tuvo lugar en La Haya en 1910, la segunda y tercera en 1911 y la tercera en Zúrich en 1912. La guerra de 1914 interrumpió esta sostenida acción internacional para inmediatamente después de ellas, se crea en la Conferencia de Versalles la Oficina Internacional del Trabajo, que es el centro de paz celebrada allí y cuyo fundamento, según vea una de sus principales ideas es la paz y la armonía universal que es urgente asegurar.
Con la creación de dicha oficina se organiza el estudio técnico de los problemas sociales que afectan al trabajador y se adopta una serie de medidas que se dirigen a hacer compatibles sus intereses con los del capital y tender a asegurarle condiciones decorosas y humanas cuando, por circunstancias, fortunas, se reduce o anula su capacidad de trabajo.
Aunque el estudio de previsión y realizado por las clases trabajadoras, en forma de mutualidad de cajas de ahorro habían sido considerando a fines del siglo XIX y

ADELANTOS PARA EL TURISMO EN LA SUIZA DE AMERICA



Mientras en los Estados Unidos el Presidente Roosevelt para pescar tiene que ir a la Isla del Coco, aquí, gracias a nuestra Municipalidad, el turismo lo puede hacer, como se ve en la foto, en el mero centro de San José, en la calle 1ª y Avenidas 10 y 12.
UNOS VECINOS.
Esas razones nos han determinada a plantear al obrero agrícola dependiente, en el Seguro Social, un problema como lo primario las condiciones de las comarcas rurales de cada país.
Esas razones nos han determinada a plantear al obrero agrícola dependiente, en el Seguro Social, un problema como lo primario las condiciones de las comarcas rurales de cada país.
Esas razones nos han determinada a plantear al obrero agrícola dependiente, en el Seguro Social, un problema como lo primario las condiciones de las comarcas rurales de cada país.
Esas razones nos han determinada a plantear al obrero agrícola dependiente, en el Seguro Social, un problema como lo primario las condiciones de las comarcas rurales de cada país.

INFLUENZA Y RESFRIADOS?
Pastillas Orientales
ALIVIAN COMO CON LA MANO

¡Oígame, mi amigo!

Este es un whisky espléndido y le deja sin desagradable malestar al "día siguiente".



Seagram's V.O.

"EL MEJOR WHISKY DE CANADÁ" es mejor para Ud.

ECOS DE ESPAÑA

Herencia de bienes destruidos por la guerra. — Son numerosos los casos en que en herencias causadas desde el 1º de enero de 1936 hasta el 30 de abril de 1939 existen bienes inmuebles totalmente destruidos o gravemente averiados por la guerra o la revolución marxista y, naturalmente, sería injusto que se exigiera el impuesto de Derechos Reales por un valor al que tuvieron después de su destrucción. La Ley de 29 de marzo de 1941 autoriza al Ministro de Hacienda para dictar disposiciones en el sentido de que el heredero satisfaga este impuesto por el efectivo valor de ellos en el momento de adquirirlos, pero si la destrucción ha sido posterior a la adquisición, resultaría injusto exigir el impuesto por valor superior al que en realidad tienen y por ello sólo se exigirá el que presenten los bienes después de destruidos. Los efectos de la Ley se extienden desde el 1º de enero del 36 al 15 de julio del mismo año siempre que no haya habido demora en el pago del impuesto por el obligado a hacerlo.

Aplicaciones de la ley de tasas en orden al contrabando. — Por Decreto de 28 de marzo de 1941 se dictan disposiciones encaminadas a armonizar los preceptos de la Ley de Tasas con los que rigen en Aduanas respecto al contrabando y defraudación. El Decreto señala que las mercancías aprehendidas se entregarán a los competentes organismos de abastecimientos previo señalamiento del precio de lista, en vez de venderlos en pública subasta. Por otra parte, las infracciones que en este orden descubren los agentes de Aduanas serán punteadas en conocimiento de la Fiscalía de Tasas si no hay en ellas materia de defraudación y contrabando y, por el contrario, las que descubran los agentes de Tasas en materia de contrabando y defraudación se comunicarán a los organismos de Aduanas.

Impuesto de utilidades a los comerciantes individuales. — En esta materia tributaria la legislación anterior fluctuó entre varios sistemas. De un lado, la agronomía; después, con la reforma de 1922 se sometió a los comerciantes e industriales individuales a una Contribución de Utilidades siempre que excedieran determinados límites y por escala distinta a la de las Compañías. Pero este proyecto se frustró con la reforma de la Contribución Industrial de 1926 que buscó la subrogación del tributo a través del volumen de ventas mediante el método de coeficientes, aunque sin resultados apreciables. Se volvió diez años después al método de 1922 sin éxito, por cuanto las cifras de esta contribución son excesivas, a este respecto.
La Reforma Tributaria recientemente promulgada siguió el pensamiento de 1922 con honradas modificaciones y con tendencia a extender y ampliar la Contribución de Utilidades. En su consecuencia por Ley de 29 de marzo de 1941 se ordena la aplicación a los comerciantes e industriales individuales de esa Contribución limitada a alguno de los casos siguientes: cuando el capital del comerciante, empleando en el negocio exceda de 200.000 pesetas, cuando satisfaga por cuota anual para el Tesoro por Contribución Industrial y de Comercio más de 2.000 pesetas por cualquiera de los epígrafes que señala la Ley, cuando el volumen global de las ventas exceda de 500.000 pesetas anuales, cuando el número medio de obreros empleados en los negocios exceda de 50 (con excepción de los Contratistas de Obras), o, por último, cuando el contribuyente ejerciera la profesión de Banquero.

NO SE PONDRA A LA VENTA EL AZUCAR...

(VIENE de la Pág. UNO)

(VIENE de la Pág. UNO)
un artículo de primera necesidad. Pero si por el contrario, ya sea por causa de escasez o por causa de especulación, el azúcar se encarece, entonces saldremos a vender esos veinte mil quintales si con ellos bastare para resolver las necesidades y pedir otros veinte mil si los calcula por medio de la junta que no son suficientes para cubrir la demanda del público. Lo que la junta quiere es que, no ocasionar daños a la agricultura o sea a la industria azucarera, sino responder a las necesidades del pueblo. Así todos sabemos que el azúcar es artículo de primera necesidad. El martes jueves nos volveremos a reunir para hacer y esas determinaciones y compare los precios que hemos pedido por cable a las naciones que pueden vendernos azúcar. Por el momento nos hemos dirigido a varios países y vamos a estudiar en la próxima sesión las ofertas y los referidos precios y las facilidades de embargo, por que también tenemos que tomar en cuenta que no estando en la tranquilidad de la paz, no basta el deseo de traer azúcar, sino que necesitamos saber si podemos traerlo, ya que todos estamos en el secreto de la guerra. Esta es la que impone su norma por encima de todas las cosas. Pienso que todavía es tiempo de encontrar facilidades que permitan traer el azúcar.
Ayer en el Congreso se dio lectura al proyecto de ley sobre el seguro social.
PASÓ ESE NEGOCIADO A ESTUDIO DE LAS COMISIONES DE HACIENDA Y PREVISION SOCIAL.
La sesión transcurrió íntegra en la lectura del proyecto enviado por el poder ejecutivo sobre el seguro social. El objetivo de la ley es un proyecto muy extenso y de gran trascendencia cuya lectura impresión muy bien al Congreso. El mismo muy bien al Congreso.
A propuesta del licenciado don José Albertazzi se aprobó una moción para que el estudio de esta iniciativa lo hagan conjuntamente las Comisiones de Hacienda y Previsión social y Hacienda.

transporte en América, pero no sabemos lo que pueda ocurrir mañana. Tenemos que ser previsores. Pero sobre todas las cosas es preciso estar alertas en este abastecimiento pues como antes lo manifesté, y así lo juzga la junta, en extremos riesgos de pérdida ya que en caso de que haya una producción suficiente, el artículo no se utilizará. Es norma del gobierno procurar el bien público es especialmente en lo que se trata de sus abastecimientos. Los tiempos son muy duros, y no sabemos hasta donde vamos a llegar en materia de restricciones, pero si sabemos que nuestra tierra es fértil y que con estos ejemplos es necesario insinuar nuestras producciones a favor para bien del país y para bien de los agricultores. Ya debemos tener una producción suficiente que nos obligará a estas importaciones de emergencia. Pero eso no depende del gobierno sino de las necesidades del trabajador que nos hemos comprometido a cubrir.
Hasta aquí las muy importantes declaraciones de nuestro excelente colaborador y amigo que nosotros recomendamos del mejor modo posible para que los lectores estén enterados de que el gobierno impedirá el alza de todo artículo que sea objeto de especulación; bien sea por causas naturales o artificiales.
Basados en experiencias legales

(VIENE de la Pág. UNO)
nosotros lo que pueda ocurrir mañana. Tenemos que ser previsores. Pero sobre todas las cosas es preciso estar alertas en este abastecimiento pues como antes lo manifesté, y así lo juzga la junta, en extremos riesgos de pérdida ya que en caso de que haya una producción suficiente, el artículo no se utilizará. Es norma del gobierno procurar el bien público es especialmente en lo que se trata de sus abastecimientos. Los tiempos son muy duros, y no sabemos hasta donde vamos a llegar en materia de restricciones, pero si sabemos que nuestra tierra es fértil y que con estos ejemplos es necesario insinuar nuestras producciones a favor para bien del país y para bien de los agricultores. Ya debemos tener una producción suficiente que nos obligará a estas importaciones de emergencia. Pero eso no depende del gobierno sino de las necesidades del trabajador que nos hemos comprometido a cubrir.
Hasta aquí las muy importantes declaraciones de nuestro excelente colaborador y amigo que nosotros recomendamos del mejor modo posible para que los lectores estén enterados de que el gobierno impedirá el alza de todo artículo que sea objeto de especulación; bien sea por causas naturales o artificiales.
Basados en experiencias legales

AGENTE ANDRE HIGGS San José

Compare ACME con otras CERVEZAS

LA MAGNOLIA

1.369.996.98 ha movi.

(VIENE de la Pág. UNO)

auditoría que son de correos, teléfono y radiotelefonos.
Por el recuento correspondiente a cuenta, se percibieron \$ 700.248 1/2 con lo que a la venta de estampillas, pago de anticipos, etc., etc., se han cobrado un rendimiento de \$ 448.382.12 los de telegramas \$ 255.730.60 y los de radio \$ 49.994.79.
Estos ingresos muy eficientes han venido funcionando todos los servicios de giro postal y bonifica con los pesos del exterior, convirtiéndose con puntualidad. Los recibos son depositados apenas de recibidos en el Banco Central y se les acredita en la forma más ordenada según ha podido desprenderse del Sistema Nacional de Estadísticas de los municipios.

UNIVERSIDAD DE COSTA RICA PAGO DE MATRICULA

Se avisa que el Banco Nacional de Costa Rica recibirá los pagos de matrícula de las Escuelas Universitarias, del 17 de este mes al 4 de agosto próximo. Quien pague después de esa fecha lo hará con el recargo del 50%. Los alumnos de las Escuelas de Derecho, Farmacia e Ingeniería pagarán el primer bimestre; y los de las Escuelas de Agricultura, Ciencias, Letras, Bellas Artes y Pedagogía, pagarán el segundo semestre.
Los comprobantes de pago deben ser entregados al Director de la respectiva Escuela.

ROGELIO SOTELA
Secretario de la Universidad.

CIENMIL HOMBRES ESTA RECONCENTRANDO INGLATERRA EN SIRIA EN ACTITUD ESPECTANTE

UN DESPACHO CAPTADO EN NUEVA YORK Y EMITIDO POR LA ESTACION NAZI DE BUDAPEST DICE QUE LOS ALEMANES, DESPUES DE HABER ROTO LA LINEA STALIN ESTAN A PUNTO DE ENTRAR EN KIEV

Desmiente Moscú el rumor que evidentemente ha sido propalado por los alemanes de que las embajadas y misiones diplomáticas en Rusia están evacuando dicha capital. — Completo frialdad hubo ayer en Francia con motivo de la celebración del 14 de julio, aniversario de la toma de la Bastilla y clásica fiesta nacional de Francia

HUELGA DE HAMBRE ESTAN HACIENDO LOS OCHO SOBREVIVIENTES DE LA TRAGEDIA DE COTICO Y QUE SE ENCUENTRAN HOSPITALIZADOS EN LA VICINA REPUBLICA DE PANAMA. — POR LO QUE HA TENIDO QUE SUFRIR EL ESPIRITU FRANCÉS SE LEVANTARA GRANDE Y FUERTE DE ENTRE SUS MISERIAS, DICE EN UN CORDIAL MENSAJE QUE ENVIO WINSTON CHURCHILL AL GENERAL DE GAULLE CON MOTIVO DEL 14 DE JULIO

LAS LEGACIONES EVACUANDO MOSCU

MOSCU, 14 UP.—Los informes de Berlín de que el gobierno soviético está preparando la evacuación del cuerpo diplomático de Moscú, han sido desmentidos hoy. Las embajadas y legaciones comenzaron a evacuar a las familias, a fin de reducir el personal, pero aun no se ha presentado la cuestión del cambio de lugar de la sede de las representaciones diplomáticas.

A PUNTO DE CAER KIEV

NUEVA YORK, 14 UP.—La National Broadcasting Co oyó que el radio de Budapest anunciaba que los alemanes rompieron la línea Stalin y están a punto de entrar en Kiev.

los de ametralladoras a lo largo de la frontera septentrional de Palestina, para facilitar la vigilancia. A raíz de la firma del armisticio franco-alemán en junio de 1940, los británicos construyeron la línea Edin, con mucha prisa. Es, sin embargo, una sólida línea de casamata de concreto, que corre desde el Mediterráneo hacia el interior, hasta el valle del Jordán y que tiene por objeto proteger el oleoducto del norte.

Espérase que los treinta mil británicos y cinco mil deagullistas se encuentren actualmente en Siria y Líbano, permanezcan en las mismas regiones y que tal vez se les incorporen treinta mil hombres que están en Palestina y por lo menos cincuenta mil retirados de Etiopía, raíz de las más recientes capitulaciones. Hacia agosto, los británicos desean concentrar más de 100 mil hombres blancos sobre la costa árabe, entre Aleja, Hama y el Canal de Suez. Se cree que ahora Catroux tiene en Siria 2500 franceses blancos y 5000 sene galeses del ejército de la Francia Libre. Estas tropas francesas están agrupadas en seis batallones, con artillería, transportes y servicios técnicos propios. Esta noche el gobierno francés declaró no reconocer el "hecho consumado" político de Siria y comprata las situaciones entre Siria y Etiopía. Señalando que el ejército italiano se rindió al alto comando británico, sin que el gobierno de Roma necesariamente reconociera el regreso del Negus, el gobierno francés dice que hay una situación paralela en Siria, ya que el gobierno francés aprobó el armisticio del general Deutz, que siguió a las negociaciones con los británicos, pero Francia continúa negándose a admitir cambio alguno en el mandato francés o cualquier alteración en el plan francés de independencia gradual de Siria y Líbano.

HUNDIDOS DOS DESTRUCTORES Y 13 TRANSPORTES POR LOS RUSOS

MOSCU, 14 UP.—Oficialmente se anunció en esta capital que fuerzas combinadas aéreas y navales rusas hundieron dos destructores y trece transportes alemanes en aguas del Báltico y zverliaron a otro destructor, sin que las fuerzas soviéticas experimentaran pérdidas.

LAURELES PARA LONDRES

Ciudad de Londres hecha de granito, forjada en hierro y bronce milenarios donde, desde los altos campanarios ¡VICTORIA! anuncia un cañilón bendito. El que anhelo vencedores forjó un mito: no abaten la Virtud los mercenarios, porque el Valor y el Bien son los santuarios que se alcanzan de cara al infinito... Shakesperiana Ciudad, en la tragedia que suportáis alivia, estoicamente y, ante el dolor constante que os asedia, burilada por áticos cincelos. Dios, en Westminster, os pondrá en la frente sacrosanta corona de laureles.

ALFREDO SABORIO.

14 de Julio de 1941.

P. S: Dicho por su autor en el homenaje rendido ayer a Francia por el Comité Pro de Gaulle, cuya reseña suministramos en sección aparte de esta misma edición.

100.000 HOMBRES CONCENTRARA INGLATERRA EN SIRIA

VICHY, 14 UP.—De acuerdo con los términos del armisticio franco-británico, aprobado hoy por el gobierno de Vichy, el cual autorizó al general Deutz para firmar el documento, rubricado por el general de Verdillac, negociador del pacto provisorio, los británicos obtienen plena fiscalización mientras dure la guerra, en las líneas de comunicación de importancia vital que abarcan el sistema ferroviario francés a partir del empalme de Mouslimé al norte de Aleppo hasta la frontera turca. En 1938 los británicos construyeron la línea Tegna, que consistía en alambres de púa y púes

del pacto provisorio, los británicos obtienen plena fiscalización mientras dure la guerra, en las líneas de comunicación de importancia vital que abarcan el sistema ferroviario francés a partir del empalme de Mouslimé al norte de Aleppo hasta la frontera turca. En 1938 los británicos construyeron la línea Tegna, que consistía en alambres de púa y púes

BAZAR MORANO

Se complace en avisar a sus estimables clientes y al público en general, que

SE TRASLADO

al local situado en los bajos del Diario de Costa Rica,

lado sur del Bar Central (antigua Cantina Geisha)

donde siempre consigue usted

los mejores artículos para señoras y caballeros de la mejor calidad y a los más bajos precios

"CORONA", ES SIN DUDA ALGUNA, LA MEJOR CAMISA

FRENTE A MOSCU ESTARAN LAS NAZIS.

(VIENE de la Pág. UNO) — Lanzada desde el frente finlandés, central y del sur, las fuerzas nazis han establecido tres salientes importantes, con divisiones en las de los alemanes. Como resultado de la ofensiva y Kieff.

FALSO EL RUMOR DE LA CAIDA DE GOERING

BERNA, 14 UP.—El rumor que propaló ayer la radio de Moscú, de que Goering tuvo que dimitir y que probablemente fue encarcelado en un campo de concentración, no se ha podido confirmar aquí, y los observadores neutrales opinan que es muy improbable que haya ocurrido semejante cosa, ya hace algún tiempo hecha circular por los adversarios del Reich. Además, periodistas llegados recientemente de Alemania, dicen que no había allí el menor indicio de semejante rompimiento entre Hitler y su presunto sucesor en el mando, que la huida de Hess no tiene nada que ver con esto y finalmente, que Goering tiene tantas y tan importantes obligaciones, que su dimisión provocaría desorganización desastrosa en el gobierno del Reich. Por todo esto se considera ese rumor como un simple invento.

NO SE TIENE CONFIRMACION DE LA TOMA DE KIEV

BERLIN, 14 UP.—En esperas autorizadas se declaró que no se tiene confirmación de "las noticias circulares en ultramar" según las cuales las fuerzas alemanas han entrado en la ciudad de Kiev.

FIRMADO EL ARMISTICIO A LAS DOS

EL CAIRO, 14 UP.—En círculos autorizados se dijo que el armisticio poniendo fin a la guerra de Siria, se firmó hoy a las dos de la tarde.

FUE FIRMADO EL ARMISTICIO DE SIRIA

SAN JUAN DE ACRE, 14 UP.—La convención anglo-francesa para la cesación de las hostilidades en Siria fue firmada a las 19.55 horas.

LOS ALEMANES EN LOS SUBURBIOS DE MOGILEV

LONDRES, 14 UP.—La radio de Berlín difundió que las tropas de choque alemanas pelean en los suburbios de Mogilev a 85 millas al suroeste de Smolensk, después de haber cruzado con buen éxito el Dnieper. Dice que los suburbios están siendo fuertemente defendidos por franco-lituanos rusos, que tiran contra las tropas alemanas desde las venenias.

SUBMARINOS BRITANICOS HUNDEN VARIOS BARCOS

LONDRES, 14 UP.—El almirantazgo anunció que submarinos británicos hundieron en el Mediterráneo 3 y posiblemente 4 transportes y naves de abastecimiento italianas. El comunicado dice que el petrolero italiano Strombo, de 5.232 toneladas, que recientemente había arribado a Estambul con averías producidas por un torpedo, fue hundido cuando regresaba a Italia para que se le efectuasen reparaciones. Otra nave considerablemente cargada de unas 5500 toneladas fue hundida, mientras viajaba en un convoy escoltado por un crucero auxiliar y un destructor. Añade que un yelero grande, que conducía considerable número de tropas, fue hundido en el Egeo y que un submarino dañó con serias averías y probablemente hundió a un barco italiano de abastecimiento de 1500 toneladas, cerca de Bergasi. También hundió con fuego de artillería al rastreador armado Rasha en el mismo lugar.

COMUNICADO RUSO

MOSCU, 15 UP.—El siguiente es el texto del comunicado de guerra correspondiente al 14 de julio expedido esta noche por la oficina de información. En el transcurso del día 14 continuó la lucha en las direcciones del noroeste, oeste y sudoeste. Nuestras tropas resistieron las acciones ofensivas de las tropas enemigas en fortalezas y mecanizadas de sus tanques y los repelidos contraataques infligieron grandes bajas al enemigo. En dirección al oeste, mediante la acción de nuestras tropas y de nuestra aviación, fueron destruidos aproximadamente 100 tanques enemigos y numerosos automóviles blindados. En el sector sudoeste nuestras tropas derrotaron a una poderosa unidad enemiga, compuesta por lo menos por 3000 hombres y se apoderaron de...

FRIALDAD EN LA CELEBRACION DEL 14 DE JULIO

VICHY, 14 UP.—Los antepasados revolucionarios que tomaron por asalto la Bastilla, que libertaron a los prisioneros del rey y que luego procedieron a decapitar a los soberanos y a derrocar la monarquía, fueron completamente olvidados, hoy cuando Francia observó la fiesta nacional sin mencionar el asalto de la Bastilla. Como resultado de la orden impartida por el jefe del estado mariscal Petain, el día fue celebrado sin los habituales discursos, desfiles militares, reuniones deportivas y sin despliegues de fuegos artificiales, y las únicas ceremonias realizadas fueron dedicadas a rendir homenaje a los muertos en la guerra europea y siria. La de mayor importancia se efectuó en esta ciudad y duró exactamente cuatro minutos.

REBELIONES EN SIRIA

NUEVA YORK, 14 UP.—La National Broadcasting Co informa con procedencia de Angora, que en la Ucrania rusa estalló una rebelión la semana pasada, fomentada por la quinta columna nacionalista, pero que fue sofocada por medio de medidas drásticas. Agregó que similares movimientos estallaron en la Rusia Blanca, pero que fueron rápidamente debeladas.

MENSAJE DE CHURCHILL A DE GAULLE EL 14 DE JULIO

LONDRES, 14 UP.—El primer ministro Winston Churchill dirigió un mensaje al general De Gaulle, con motivo del aniversario de la toma de la Bastilla. Dijo ese mensaje que el alma de Francia jamás puede morir. El espíritu del pueblo francés se levantará fuerte de entre las miserias, purificado y rejuvenecido por lo que ha tenido que sufrir.

HUELGA DE HAMBRE DE LOS SOBREVIVIENTES DE COTTO

PANAMA, 14 UP.—Los heridos sobrevivientes del incidente de Cotto del 7 de julio, seis mujeres y dos niños, uno de nueve y otro de

MIL SETECIENTOS KILOMETROS DE LARGO...

(VIENE de la Pág. UNO) — RUSIA. LA GRAN PRUEBA DE HITLER

Tanto Napoleón como Hitler revolucionaron la táctica guerrera. La "blitzkrieg" de Napoleón hizo de la artillería un uso desconocido hasta entonces y empleó el método de las grandes concentraciones a marchas forzadas. Cuando lograban un objetivo, las fuerzas victoriosas se desplazaban a otro frente distante. (Campana de Italia que revivió las tácticas del futuro emperador).

El éxito o el fracaso de sus campañas correspondía por entero a Napoleón que en varias ocasiones desoyó el consejo de sus generales. Nadie sabe hasta que punto correspondió a Hitler el éxito de las invasiones nazistas. El cabo Hitler de la primera guerra mundial se convirtió de un salto en jefe supremo de las fuerzas armadas alemanas de la segunda. Napoleón Bonaparte era teniente de artillería "con muchos planes en la cabeza", en los días de la Revolución.

Pero entre las campañas de Napoleón y las de Hitler no se pueden establecer comparaciones. Los adelantos de este siglo, la formidable industrialización del mundo, han dotado al "huelter" de unas armas con las que ni siquiera se soñaba en el siglo pasado. Su tremenda preparación militar, llevada a cabo mientras sus adversarios potenciales dormían, le ha dado ventajas superiores a las que poseía Bonaparte cuando atacaba a sus enemigos. Los cuatro primeros "blitzkriegs" de Hitler — contra Polonia, Noruega, Francia y los Balcanes — fueron batallas decisivas en las que ejércitos alemanes muy superiores numéricamente al adversario y provistos de unos armamentos infinitamente más potentes, triunfaron con facilidad sobre el enemigo. Solo en el caso de Rusia ha encontrado Hitler un oponente que lo supera en material humano y que posee armamentos, si no tan eficientes como los suyos, vastos y capacitados para poner a prueba la tremenda mecanización del ejército alemán.

LA LECCION DE NORUEGA

El enemigo que encontró Hitler en Polonia al iniciar su invasión el primero de septiembre de 1939 fue un enemigo valiente hasta el fanatismo, pero sin preparación y completamente desorganizado. Sus armamentos consistían en aquellos armados de la Gran Guerra que el mariscal Pilsudski obtuvo para sí al ser resucitada Polonia a resacas de ella. Su fuerza aérea — el arma decisiva en la actual contienda — era poco menos que nula y fue destruida casi en su totalidad a las pocas horas de haberse iniciado el repentino ataque alemán. Los polacos seguían hablando de su legendaria caballería como de uno de los pilares de su defensa. Esa había sido el arma que derrotaron a los bolcheviques que asediaban a Varsovia, pero de poco les sirvió frente a los tanques, los aeroplanos y la moderna artillería nazista.

Puede decirse que la "blitzkrieg" de Noruega comenzó el 9 de abril de 1940. Fue obra exclusiva de la aviación que al derrochar la escuadra inglesa en el Skagerrak dejó abierto el campo para que los alemanes invadieran el país del rey Hankon VII. Una vez que los nazistas tuvieron expedita la ruta del mar, el resto les fue fácil porque Noruega no tenía ejército que oponerles. Esa campaña enseñó una lección que explicó Winston Churchill ante el Parlamento inglés: que una escuadra, por poderosa que sea, lleva las de perder cuando se enfrenta a una fuerza aérea tan eficaz como la alemana que opera desde bases terrestres.

HITLER Y NAPOLEON

Francia había confiado su defensa a la Línea Maginot que se estimaba inexpugnable. La mecanización de su ejército era insignificante y su aviación, comparada con la alemana, poco menos que nula. En el ejército francés había generales — De Gaulle en primer término — que clamaban por tanques y armamentos capaces de competir con los nazistas. El mismo Gamelin, según el testimonio de Jules Romains, veía las batallas del futuro como choques de fuerzas mecanizadas que atacarían con la rapidez fulminante del rayo. Pero cuando los ejércitos de Hitler invadieron los Países Bajos el 10 de mayo de 1940 — a los ocho meses de hallarse en guerra con los franceses — y perforando la prolongación de la Línea Maginot tomaron a Sedan, el ejército francés se encontró en una inferioridad tan manifiesta, dada su falta de mecanización, que la resistencia era imposible.

Yugoslavia y Grecia invadidas el 6 de abril de 1941 resultaron para los heuses nacistar uno de sus obstáculos más fáciles. Carecían de fuerzas militares capaces de hacer oposición al formidable ejército de Hitler, la única esperanza de las dos pequeñas naciones balcánicas consistía en el valladar que ofrecieron a los germanos sus defensas naturales, sus ríos y sus montañas. Pero el aeroplano les había quitado la mayor parte de su valor a esas defensas. Y ante el ataque devastador de la aviación, los pasos que había contenido a los ejércitos del Kaiser cayeron en manos de los gladiadores mecanizados del "huelter".

La campaña de Polonia duró dos semanas, la de Noruega cuatro, la de Francia seis y la de los Balcanes tres. Pero el campo para una extensión territorial, con su ejército de seis millones de soldados y con sus armamentos más a tono con la guerra moderna de los nazistas, parece destinada a ofrecer larga y encarnizada resistencia a Hitler. Lo que no quiere decir, necesariamente, que el hado del

McCALLUM'S PERFECTION

EL WHISKY PREFERIDO



DESDE 1807 SIN IGUAL Y SIN RIVAL

LA CENTRAL DE LICORES

TROPICAL COMMISSION CO

Sigurd Roy

Teléfono 3432 — Frente a la Biblioteca Nacional — Apartado 561

OFFENSIVA FINLANDESA CUARTEL GENERAL DEL FUERHER, 14.—UP.—Se anunció que el ejército finlandés ha lanzado una ofensiva por ambos lados del lago Ladoga. (PASA a la Pág. SIETE)

LISTO AYER EL PROGRAMA OFICIAL DE...

(Viene de la Pág. UNO) Viernes 18 10 a. m. Magna Asamblea de Magisterio Nacional y entrega de un pergamino en la Escuela No. 12. Te Deum en la iglesia metro politana. 1 p. m. Almuerzo en la Casa presidencial. 5.30 Presentación oficial en la Casa Amarilla. (Chaque)

Nuevas firmas comerciales que operan en Costa Rica incluidas en la lista negra británica

La Legación Británica nos envió ayer el comunicado que dice así: La Legación Británica en esta capital hace saber que las siguientes firmas o personas en Costa Rica han sido incluidas en la lista de aquellas que tienen carácter enemigo o asociación enemiga, emitida por el Gobierno de Su Majestad Británica en el Reino Unido: Ad. Baumgartner Union Agencia y Compañía. Adolfo Baumgartner. Walter Kloss Schumacher. Legación Británica, San José Costa Rica, Julio 14 de 1941.

SE HABLA DE UN ENTENDIMIENTO ENTRE...

(VIENE DE LA PÁG. UNO) Simuereen en franca camaradería en uno de los mejores locales de la ciudad. Sin embargo, si en este grupo hay tres pre-candidatos, los señores Volio Mata Escobar y Escalante y además está con ellos el señor presidente de la república, esto si es motivo para que en los corrillos políticos, en donde a cualquier palabra o gesto se le busca un alcance de enorme importancia, sean en sí mismo palcos un partido de fútbol y juego nes.

Ensaye la LUBRICACION ESSEO ESTACION MODELO, CONTIGUO URIBE Y PAGES TELEFONO 3528

Entendimiento entre los tres pre-candidatos?

Una de las versiones que con mayor empeño se hacen circular es la de que existe algún entendimiento entre los tres pre-candidatos, señores Volio Mata Escobar y Hine. Este entendimiento o acuerdo, según las versiones de los corrillos, consistiría en que los tres habrán de procurar una estrecha unificación de sus respectivos grupos de amigos para actuar conjuntamente frente al problema de la sucesión presidencial en el momento oportuno, ya que ahora se considera poco conveniente promover agitaciones de carácter partidista.

No se sabe nada en concreto

Nuestros redactores trataron ayer de obtener algún informe verídico acerca de todos estos comentarios y versiones políticas. El día de ayer, cuando se celebró el hecho de la asistencia de los señores Calderón Guardia, Volio Mata, Hine y Escalante al partido de fútbol, que simularon juntos y que juntos también pasaron el resto del día y parte de la noche. Pero, en cuanto a la existencia de un pacto o entendimiento y a si ese pacto ha sido o no un conocimiento del señor presidente de la república, no pudimos obtener ningún dato que lo confirmara o lo negara.

SOY MUY POCA COSA PARA QUE VIERA CON TRANQUILIDAD COLOCAR MI RETRATO...

(VIENE DE LA PÁG. UNO) para mostrar mi gratitud al señor Gamboa por sus gentiles y amables frases. Se ha excedido en su benévola manera de juzgar lo poco que he hecho. Y aceptando como generoso obsequio suyo sus palabras, a unas voy a hacer desde ahora reparo. Dice que en el salón escolar falta un retrato: que están los de Jorge Washington, el padre de la democracia norteamericana, a quien está consagrada la escuela y el del ex-Presidente Cortés. Ambos están muy en su lugar. En cuanto se refiere a mí, siempre he preferido que mi retrato no se ponga en sitios públicos. Si el presidente llevó mi deseo hasta hacerlo una disposición para que el retrato del jefe del ejecutivo no fuera puesto en las oficinas públicas, de simple ciudadano sigo creyendo que no es sino cuando los hombres han pasado, cuando ya se han aplacado sobre su nombre las pequeñas llamas de las pasiones, cuando ya no son estorbo en el camino de nadie, cuando pueden merecer un juicio sereno de sus compatriotas, que se puede ir pensando en si merecen o no un homenaje de sus conciudadanos. Siempre he pensado que un presidente en el poder puede, con sólo quererlo, con sólo mostrar que le agrada, llenar de retratos suyos todos los salones oficiales de la república; un ex-presidente en vida, puede también hacer que el círculo de su simpatizantes le hagan homenajes del mismo género. No es sino cuando ya haya pasado de la vida y su obra se vea y se critique con juicio ponderado y justo, que los retratos suyos pueden valer algo más que el humano afán de agradar, y que los homenajes tienen una significación pura y limpia. En el salón escolar de San Ramón está colocado el retrato de un hombre superior, el de un demócrata verdadero, a quien no solamente se le reverencia en su patria, a la que le dió vida y le infundió un espíritu de noble y sencillo republicanismo, sino en todo el continente: la proclama efígie de Washington. Muy poca cosa soy yo, y ninguno mis méritos, para que viera con tranquilidad que se realizara el proyecto del señor Gamboa, hijo de su generosidad, de poner mi retrato al lado del padre de la democracia norteamericana. Es ese mi reparo. Por lo demás, lo que ahora se dice que hice por San Ramón estaba en la obligación de hacerlo y muy mal Presidente de la República hubiera sido si a mis errores se pudiera sumar el de que no atendí a un pueblo porque no me favorecían sus votos. Sobre todo si se trata de un centro de población y de cultura como es San Ramón. Recuerdo perfectamente que en mi primera presidencia hice un viaje saliendo por el Atlántico y entrando por el Colorado, el San Juan y el San Carlos llegando a San Ramón. Dos días pasé en esa ciudad y durante mi estadía en ella me llamaron, sobre todo, la atención dos hechos: el primero la notable cultura de las gentes en el baile social a que asistí. Realmente no se podía pedir mayor gentileza ni formas más delicadas de desenvolverse. Y en segundo lugar, que el día siguiente, que era de fiestas cívicas, con toros y todas las demás diversiones populares, no hubo un solo detenido en la policía ni por riña ni por embriaguez. Siempre ha perdurado ese recuerdo en mi memoria. Yo atribuí siempre el hecho de esta cultura superior a la influencia de las familias que hace setenta años o menos fueron del interior a establecerse a San Ramón; con don Julián Volio allá fueron muchas otras personas y familias importantes de esta capital. Además de la de este ilustre costarricense sé tenemos entre las que en estos momentos recuerdo, Gutiérrez, Hine, Bolandi, Acosta, Valverde que fueron del interior. Luego de allá, los Gamboa, los Rodríguez, en fin un gran número de gentes que hicieron un núcleo social muy estimable. El Presidente Guardia llegó, si mal no recuerdo, hasta autorizar a don Julián para que hiciera bachilleres en San Ramón. De manera que se impulsó grandemente el adelanto espiritual y material de esa ciudad desde los primeros años de su fundación, y de todas las siembras, es la primera, la espiritual, la que perdura a través de los años en todas las sociedades. Hasta el desarrollo de la fantasía encontró en San Ramón un campo propio. Los ramonenses, por lo general, se inclinan hacia los deslumbramientos de las minas de los metales preciosos. Don Julián anduvo en esos caminos también. Y el obispo Llorente, su deudo, y creo que es por él que una mina de por esa zona se llama mina o veta del Obispo. El mayor tesoro del minero es su propia fantasía; más rica, más esplendorosa aún que las bolsas o las bonanzas que encuentran en los túneles, que algunas veces suelen pagar sus desvelos, pero que en tantas otras ocasiones no

les dan sino decepciones y pérdidas. Las promesas de las minas mienten, con las mentiras gratas de las ilusiones, y por eso sin duda decía Mark Twain que un minero era un mentiroso que tenía un hueco en la tierra. Es posible que muchas personas de posibilidades y de buena cultura, ilusionadas por el señuelo de la explotación de minas, se fueran a San Ramón y con ellos se llevaron esas virtudes para dejarlas allá como un foco fecundo que ha dejado muy buena cosecha. Pues bien, lo natural era que el presidente atendiera a las necesidades de los ramonenses, y al derecho de ellos para que el poder se fijara en tales necesidades. Y no merece homenajes el Presidente que apenas hizo el esfuerzo para cumplir, a medida de sus fuerzas, con su deber.

DISFRUTE UD. DE SOL Y AIRE; LUZ Y SOMBRA; Según le plazca, por medio de las elegantes y cómodas PERSIANAS SOL-AIRE hechas de finas láminas de acero, pintadas en los más bellos y firmes colores Se las entregamos instaladas Veá esta novedad donde sus Distribuidores exclusivos: Ferretería BORBON

TRASCENDENTAL PROYECTO DE LEY PARA ESTABLECER EN COSTA RICA EL SEGURO...

(Viene de la Pág. DOS) No están comprendidos tampoco los menores de colores añadidos que finaliza ampliamente la época de educación primaria y en que se inicia la situación de aprendizaje, comprendida como obligatorio en la ley. Tampoco los accidentados del trabajo o enfermos profesionales. A este respecto debemos decir que esta Ley no roza ni choca con la que crea el Banco de Seguros, cuya misión y técnica es totalmente distinta. La Caja de Seguro Social participa de un sentido asistencial que el Banco no tiene sino accesoriamente en lo que se refiere a los accidentes del trabajo. Por lo mismo hemos evitado toda situación de conflicto, y de allí que cuando el asegurado sufre un accidente de trabajo, cesa inmediatamente su situación de ser regulada por las normas que rigen el Seguro Social para caer dentro de la órbita de la Ley de Accidentes de Trabajo y Enfermedades Profesionales. Asimismo, no están incluidos en nuestro proyecto los trabajadores accidentales, porque hacerlo resulta inconveniente técnica y prácticamente. Es éste el principio general admitido en el Seguro Social, derivado de la ley francesa de 1930, hemos considerado como tales los que trabajan menos de noventa días en el año. No hemos hecho ninguna diferencia en cuanto a la nacionalidad de los trabajadores ya que el problema no debe existir en tratándose de hombres que dan por igual sus fuerzas a la Patria. Como se dijo anteriormente, la Caja es el estímulo del seguro voluntario; toda clase de facilidades se otorgan al trabajador en ese sentido, lo mismo que en el de mantenerse permanente en la Caja cuando por cualquier circunstancia pueda verse obligado a abandonar el seguro obligatorio, como sería el caso de que mejorase su situación económica y percibiese un mejor salario.

RECURSOS. La organización financiera de los Seguros Sociales suscita una serie de problemas, de orden técnico, de cuya solución depende en gran parte el éxito de la institución. Los cálculos deben ajustarse a la más estricta realidad y para su determinación, debe procederse al estudio cuidadoso de todos los factores que en ella influyen. Sólo así se puede determinar cual de los sistemas es el que mejor se ajusta al funcionamiento de la Caja, si el llamado de capitalización a base de reservas que responden a los riesgos o el de reparto que se realiza por medio de cálculos periódicos, donde de los riesgos, forma de colocar las reservas, etc. Sobre estos distintos aspectos nos hemos inclinado por los sistemas que han valido a naciones como las de Sud América, cuya institución social se asemeja más a la nuestra. Combinando ambos y dejando el de reparto para el Seguro Nacional de Enfermedades y de capitalización para el de invalidez y vejez. En toda esta labor es de suma importancia la participación de los actuarios, quienes tienen la responsabilidad de los distintos cálculos matemáticos en relación con los problemas involucrados.

Hay tres principios esenciales a los que debe ajustarse toda organización del seguro; primero, la necesaria autonomía de la Caja; segundo, la obligatoriedad del seguro; tercero, la garantía de cumplimiento de las obligaciones contraídas por el mismo. En lo posible, hemos tratado de ajustarnos a esos principios. La recomendación número cuatro de la Conferencia Internacional del Trabajo resume las reglas referentes a los recursos del Seguro Social y su proporcionalidad: Son: 1º) Los recursos del Seguro Social deberán constituirse con las cotizaciones de los asegurados y las de sus patronos. b) Los poderes públicos deberán aportar al seguro su participación financiera. c) La cotización del asegurado no deberá en principio ser superior a la de su patrono. 3º) Correrá a cargo del patrono la totalidad o la mayor parte de la cotización global correspondiente a los trabajadores que sean remunerados únicamente en especie, así como la de los obreros a domicilio y aprendices cuyo salario no exceda de un límite determinado.

El aporte del Estado se justifica según Kerkias por tres motivos: su necesario interés en la salud colectiva e individual; la urgencia racional y la participación preeminente en la gerencia del seguro que sólo se justifica con la ayuda económica y aunque se dice que el aporte del Estado a la organización del seguro, un aspecto político, es lo cierto que esa posibilidad queda neutra. No están comprendidos tampoco los menores de colores añadidos que finaliza ampliamente la época de educación primaria y en que se inicia la situación de aprendizaje, comprendida como obligatorio en la ley. Tampoco los accidentados del trabajo o enfermos profesionales. A este respecto debemos decir que esta Ley no roza ni choca con la que crea el Banco de Seguros, cuya misión y técnica es totalmente distinta. La Caja de Seguro Social participa de un sentido asistencial que el Banco no tiene sino accesoriamente en lo que se refiere a los accidentes del trabajo. Por lo mismo hemos evitado toda situación de conflicto, y de allí que cuando el asegurado sufre un accidente de trabajo, cesa inmediatamente su situación de ser regulada por las normas que rigen el Seguro Social para caer dentro de la órbita de la Ley de Accidentes de Trabajo y Enfermedades Profesionales. Asimismo, no están incluidos en nuestro proyecto los trabajadores accidentales, porque hacerlo resulta inconveniente técnica y prácticamente. Es éste el principio general admitido en el Seguro Social, derivado de la ley francesa de 1930, hemos considerado como tales los que trabajan menos de noventa días en el año. No hemos hecho ninguna diferencia en cuanto a la nacionalidad de los trabajadores ya que el problema no debe existir en tratándose de hombres que dan por igual sus fuerzas a la Patria. Como se dijo anteriormente, la Caja es el estímulo del seguro voluntario; toda clase de facilidades se otorgan al trabajador en ese sentido, lo mismo que en el de mantenerse permanente en la Caja cuando por cualquier circunstancia pueda verse obligado a abandonar el seguro obligatorio, como sería el caso de que mejorase su situación económica y percibiese un mejor salario.

AVISA A SU NUMEROSA CLIENTELA Que ha instalado SU PROPIO TALLER MECANICO CONTIGUO A LA "PENSION NIZA" (50 varas al Sur del Parque Central) en donde está completamente a sus órdenes para atender con toda eficiencia sus trabajos ESPECIALIDAD: Portones, Faroles y Lámparas estilo colonial, rejas, barandas y toda clase de trabajos artísticos en hierro forjado. APARTADO 863 TELEFONO 3144

Table with 2 columns: Item and Value. Includes rows for Cuota obrera, Cuota del Estado, Valor total de las entradas, Seguro para empleados públicos, Estado Empleado, Per. sueldo y pmer. aumento de sueldo, Total, Seguro para empleados particulares, Estado Empleado, Patrón, Pmer. sueldo y pmer. aumento de sueldo, Total, Valor total de los riesgos inclusive gastos de los salarios, and Valor total de los riesgos inclusive gastos de los salarios.

DON EDUARDO LOPEZ VIVAS, NUEVO MINISTRO DE VENEZUELA EN COSTA RICA

EL "AGREEMENT" LE FUE GRAFICAMENTE A SOLICITADO AYER CABLE- NUESTRO GOBIERNO

La secretaria de relaciones exteriores recibió ayer, de la cancillería venezolana, un mensaje cablegráfico por medio del cual se solicita el "agreement" para el nombramiento de don Eduardo López Vivas como ministro de Venezuela en nuestro país.

El señor López Vivas es una personalidad destacada de su patria. Ha sido diputado al congreso

JUNTA DE CONTROL DE EXPORTACION DE PRODUCTOS

Número en orden de presentación, por categorías, de la última solicitud autorizada para el pago de Facturas de importación:

1ª Categoría N° 10755.
2ª Categoría B., N° 11684.
3ª Categoría C., N° 1382.
San José, Julio 14 de 1941.

les a enterrar en la fosa común. Yacen paralelamente colocados y separados por un pie cada uno de otro, marcando el sitio donde yace cada cadáver una tosa cruz de madera.

El fiscal Gómez mantiene absoluta reserva acerca del informe del doctor Colindres pero hemos podido proporcionarnos copias de las declaraciones rendidas en la investigación levantada que forma ya un voluminoso expediente.

El capitán Huff ha rendido dos declaraciones y también figuran en el expediente las declaraciones de los policías que tomaron parte en la desgraciada expedición.

Se ha comprobado que además del capitán Huff, iban en la expedición dos oficiales y 30 clases.

Los heridos que se encuentran actualmente en el hospital siguen mejorando satisfactoriamente y se espera se les dará de alta mañana; pero la bellísima muchacha que carece en absoluto de ropa, y además se niega a comer toda vianda en la que se haya utilizado carne o sangre para su alimentación.

El abuelo de esta muchacha, único sobreviviente hombre de la tragedia de Colito se encuentra en el cuartel de la policía constituyendo un problema, pues en su contra no hay cargo alguno y ha afirmado que los errores del jefe de la Colonia, Carlos Lehner, uno de los fallecidos, fueron una de las causas principales de la horrible tragedia.

NO HUBO MAQUINACIONES NAZIS EN...

(Viene de la Pág. UNO)

deplora unánimemente los tristes sucesos de Colito, que se piensa nada tienen que ver con maquinaciones nazis, debiéndose buscar otra causa para justificar el derramamiento de sangre.

Queda completamente descartada la posibilidad de que los colonos, en su mayoría alemanes, estuvieran dedicados al espionaje en un lugar inaccesible de la montaña, a más de 7 horas a caballo del poblado más cercano, teniendo en cuenta además que su extraordinariamente severa creencia religiosa prohibía a los colonos un intercambio de comunicaciones con los extraños.

El fiscal don Abel Gómez regresó de su inspección ocular, ha declarado manifestado privadamente, que el terreno que se decía era utilizable como aeródromo no reunía en lo absoluto condiciones para ese fin.

Tampoco se ha hallado vestigio de radioemisora alguna, y se ha comprobado además que los colonos huían de los extraños y sólo insistían en que se les dejara

SEÑOR CONSUMIDOR:

Si a usted le gusta el buen whisky,
PIDA UN OLD PARR,
le cuesta lo mismo y es
EL REY DE LOS WHISKYS
El Old Parr se vende en todas las buenas cantinas

TRASCENDENTAL PROYECTO DE LEY PARA ESTABLECER EN...

(Viene de la página 4)

INSCRIPCION DE LOS ASEGURADOS.— Se determina en esta parte la forma y modo como se realiza la inscripción de los trabajadores al Seguro.

Seguro Nacional de enfermedad

El problema de la morbilidad es uno de los más graves que tiene que afrontar el Estado por las deplorables condiciones higiénicas en que se encuentra parte de la población asalariada.

Los esfuerzos encaminados a mejorar ese estado de cosas se han bifurcado en Costa Rica; por una parte, las organizaciones de beneficencia y por otra, la Secretaría de Salubridad. Es necesario coordinar la acción de la primera, darle unidad y cohesión, y establecer un verdadero engranaje entre sus servicios y los de la caja, y que ésta asuma por entero la dirección de aquellas instituciones especialmente dirigidas a mejorar la salud, tales como el Sanatorio Durán y el Preventorio de Coronado, que pueden, reforzadas con la ayuda económica de la Caja constituir una verdadera unidad higiénica orientada además a la venta de medicamentos, por un organismo autónomo, pueden llenar mejor su cometido. En cuanto a la Salubridad hemos pensado que en sus efectos públicos debe quedar supeditada a la Secretaría correspondiente tal y como ahora existe, pero en lo que significa lucha particular contra la enfermedad, debe ser función privativa del nuevo organismo y pasar a él la dirección de las unidades sanitarias, del Departamento Materno e Infantil, el Servicio Social, el de Venereología y aquellos otros que encajen dentro del concepto enunciado.

Pensamos que sólo adoptando una fórmula de unificación técnica que evite la duplicación de servicios podrá el Estado llenar plenamente su misión de procurar la salud a los costarricenses. Ella estará a cargo del Seguro Nacional contra este riesgo, y dispondrá de la mitad de los recursos que ingresen a la Caja, lo mismo que de los aportes con que actualmente contribuye el Estado para el financiamiento de la Asistencia. Acogemos, pues, el criterio más avanzado en la materia porque consideramos que los problemas sanitarios están íntimamente ligados a los económicos y el Seguro Social es la institución más adecuada para su solución, ya que tendrá a su cargo la protección de la salud no sólo del asalariado sino también de su familia. Romper esa necesaria unidad sería incurrir en un error técnico.

El nuevo organismo contará con las siguientes unidades:
Madre y Niño, Epidemiológica, Fisiológica, Médico-Quirúrgica, Cardiológica, Tarumetológica, Can cerológica y Sanitaria. Distinguido técnicamente la acción contra la enfermedad pero manteniendo una conveniente unidad entre todos estos organismos, se logra realizar en forma más amplia y científica la verdadera lucha contra la enfermedad.

RIESGOS CUBIERTOS PRESTACIONES

González Posada define como riesgo todo acontecimiento futuro y posible que una vez realizado produce una perturbación, un daño, un siniestro.

aseguradas. Las prestaciones equivalen a un cincuenta por ciento del salario, que se rebaja a un cuarenta por ciento, para los asegurados sin cargas familiares; ellas cubren un período de veintidós semanas, prolongables a cincuenta y dos. Esas son las normas generales que se siguen en esta materia.

En cuanto a las reglas de previsión, inherentes al seguro de enfermedad, creemos oportuno reproducir el artículo doce de la recomendación de la Conferencia Internacional de trabajo sobre Seguro Social que dice:

"12.—La mayor parte de las enfermedades pueden prevenirse; una vigilante prevención es susceptible de evitar pérdidas de capacidad de producción, de aprovechar los recursos destruidos por las afecciones evitables y de aumentar el bienestar material, intelectual y moral de las colectividades. El seguro de enfermedad deberá contribuir a inculcar la práctica de las reglas de higiene entre los trabajadores. Deberá proporcionar cuidados preventivos al mayor número posible de individuos, desde la aparición de cualquier signo precursor de las enfermedades. Deberá también, siguiendo un plan de conjunto, coordinar todas las actividades que persiguen este fin e intervenir en la lucha contra las enfermedades sociales, lo mismo que mantener la salud pública."

2.—MATERNIDAD.— El riesgo de maternidad es una consecuencia directa de los principios sociales de protección a la madre y al niño; combina el descanso y

la asistencia, en un período de veintidós días antes y después del parto y asegura el alimento del niño, lo cual contribuirá a evitar la mortalidad infantil. Se coordinan además sus disposiciones con las del riesgo de enfermedad.

3.—RIESGO DE INVALIDEZ.— Los seguros de invalidez y vejez tienen su justificación en la estricta equidad.

El Estado, al crearlos, no hace más que compensar el sacrificio del trabajador.

Una sociedad que se despreocupa de aquellos que le han brindado su esfuerzo continuo y han hecho posible su progreso, es una sociedad que pronto se destruye a sí misma, ya que la justicia tiene que ser la base de las relaciones humanas.

Si la industria y la agricultura con sus métodos intensivos de explotación inutilizan al hombre y como consecuencia lo desdeshan como elemento de trabajo, están obligados a devolverle, por lo menos en parte, aquel mínimo de bienestar a que todo ser humano tiene derecho.

Si la existencia del trabajador se desgasta en beneficio del patrón, justo es que éste coopere en la seguridad de aquel cuyas fuerzas lo han hecho progresar.

Pueden ser causa de la invalidez, enfermedad profesional, un accidente de trabajo, la ancianidad, un accidente común o una enfermedad general. Las dos primeras categorías están comprendidas en el seguro de accidentes de trabajo, que no incumbe a nuestro proyec-

to. La ancianidad, es generalmente parte del seguro de vejez; sólo restan, como causa del seguro de invalidez, las que directamente tienen que ver con la posibilidad de que se disminuya en tal grado la capacidad de trabajo del obrero, que no pueda éste válidamente ganarse el sustento.

Conviene determinar ante todo, a partir de qué grado de imposibilidad física tiene derecho el trabajador a la pensión. Casi unánimemente se recomienda que esa invalidez debe ser de dos tercios de su capacidad.

El proyecto fija las condiciones en que puede otorgarse la pensión. Ellas tienen relación con un estudio particular del caso y con el período de espera, que se fija en doscientas imposiciones semanales.

El monto de la pensión es del cuarenta por ciento del salario devengado durante los últimos diez años, previniéndose el caso de aumento por razón de mayores cotizaciones o por el hecho de tener o haber tenido mejores de cinco años a su cargo.

4.—RIESGO DE VEJEZ.— Hay dos modos de enfocar el seguro de vejez. Como una consecuencia del hecho que significa una menor aptitud para el trabajo por parte del trabajador o como una justa compensación que la sociedad otorga a quienes le han brindado su esfuerzo y contribuido a su progreso durante un largo número de años. Esta segunda es la racional.

En cuanto al riesgo de vejez se plantean los problemas referentes a

5º) Las entidades autónomas del Seguro estarán sometidas al control financiero y administrativo de los Poderes Públicos.

Recordemos las palabras de González Posada quien dice: "el Estado moderno inclina más a formar instituciones oficiales encargadas del servicio, a las que reconoce una cierta libertad de movimiento, una autonomía; el Seguro Social, como otros muchos servicios que el Estado moderno desempeña, se presta a este régimen autónomo y descentralizado, en el cual el Poder Público interviene, pero a su vez llama en su auxilio a otros elementos, como los mismos interesados en el Seguro, para que con él colaboren y participen en la responsabilidad. Son organismos que gozan de independencia económica, poseen vida financiera propia y personalidad jurídica y en ellos el Estado delega todo lo relativo a tan importante servicio, reservándose sólo una alta fiscalización."

Lo deseable es, pues, en esta materia, que la administración del Seguro sea enteramente autónoma, y, por lo mismo, la forma en que queda integrado el Consejo Directivo da al sistema caracteres de una verdadera autonomía. Podemos sentirnos orgullosos de que el principio de autonomía de la Caja se convierta en una realidad en Costa Rica; con ello conseguiremos, mejor que con ningún otro medio, alejar definitivamente a la Caja de cualquier influencia de carácter político; ojalá que se inscriba ese propósito en letras de bronce que figuren en la puerta del edificio que construya el Seguro Social para sus oficinas centrales, lo mismo que en el corazón de los que entren a servir; la única política de la Caja de Seguro Social debe ser la Seguridad Social de Costa Rica.

Ello no quiere decir que el Estado abandone el necesario control y la función fiscalizadora sobre la Caja y el principio consiguiente está debidamente incluido en la Ley.

Además, a esa autonomía y estabilidad de la Caja, contribuye la disposición referente a la integración de su personal y a la forma que establece para su remoción. Ello constituye una garantía necesaria para su buen desempeño y el llenamiento de todos sus fines, dadas la enorme trascendencia social que significa y la seriedad e indispensable continuidad que han de asumir todas sus funciones. Ese, es, como bien se comprende, el modo de proceder en todas las legislaciones de Seguro Social y concretamente, en Chile ha dado espléndidos frutos.

SANCIONES.— Las sanciones que se establecen no son sino consecuencia de la necesidad de hacer efectiva la ley. Aunque tenemos seguridad de que ella será amparada por la buena voluntad de los interesados, no puede quedar inerme ante los casos de deslealtad, pues ello equivaldría a hacerla ilusoria.

RESOLUCION DE LOS CONFLICTOS.— En otros países se ha adoptado el sistema de que los conflictos que surjan por parte de asegurados o patronos sean resu-

ARTISTICOS TRABAJOS EN HIERRO:

FAROLES PORTONES
LAMPARAS BARANDAS
VERJAS ARMADURAS, etc.

CONSULTE PRECIOS AL TALLER DE
ADELA v. DE JIMENEZ, SUCS. S. en C.
TELEFONOS 4889 - 2278 — APARTADO 343
REPARACION DE TODA CLASE DE MAQUINARIA



A los Beneficiarios y Exportadores de Café

La Junta de la Oficina de Cuotas del Café se toma la licencia de avisar a los interesados que los permisos de exportación de café extendidos a su favor y que tengan en mano, caducan el DIA 31 DE AGOSTO PROXIMO VENIDERO.

Aviso, asimismo, que desde el lunes 14 de los corrientes pone a disposición de las personas que deseen examinarlas, las muestras del café que tiene para la venta correspondiente a los Excedentes de los beneficiarios que se acogieron a la Fórmula 1ª del Artículo I del Decreto de 22 de Mayo de este año; y que las propuestas de compra que de dicho café se hagan, deberán presentarse personalmente en la sesión que la Junta celebrará a las 16 horas del día 25 del mes en curso, en la cual se harán las adjudicaciones.

JUNTA DE LA OFICINA DE CUOTAS DEL CAFE.

ORGANIZACION GENERAL

Las normas que fijan los proyectos de convenciones, de la Conferencia Internacional del Trabajo, para la organización administrativa del Seguro Social, son las siguientes:

1º) El seguro será administrado por entidades creadas por los Poderes Públicos, que no persiguen ningún fin lucrativo o por instituciones de carácter público.

2º) Sin embargo, la legislación nacional podrá igualmente confiar la administración del seguro a entidades formadas por iniciativa de los asegurados o de sus agrupaciones y debidamente reconocidas por los Poderes Públicos.

3º) El patrimonio de tales entidades y de las Instituciones Públicas del Seguro ser administrado separadamente de los recursos de la Administración Pública.

4º) Los representantes de los asegurados participarán en la administración de las entidades del Seguro, en las condiciones determinadas por la legislación nacional, la que podrá igualmente disponer sobre la participación de representantes de los patronos y de los Poderes Públicos.

Pasa a la pág. SEIS

MUNDO SOCIAL

CUMPLEAÑOS

Celebra hoy el aniversario de su natalicio, la gentil dama, doña María Teresa Facio, a quien LA TRIBUNA se complace en saludar en la forma más atenta y cordial.

GRATA VISITA

El sábado en la noche, sin aviso protocolario de ningún género, tal como acostumbra hacerlo el español de espíritu tranquilo y llano, recibimos en nuestra oficina de trabajo la grata visita del Hon. señor don José Luis Rubio, secretario de la Legación de España en la República hermana de Panamá.

Breves minutos de amena charla tuvimos con el joven y culto diplomático salpicada toda ella de buen humorismo andaluz que nos hizo recordar el ingenio y graciosismo de los hijos de Sevilla la reina de la hermosa Andalucía.

Mucho agradecemos la cordial visita del señor Rubio por cuya grata permanencia en el país formulamos sinceros votos.

PARA ESTADOS UNIDOS

A continuar sus estudios en los Estados Unidos sale en estos días el joven don José Rogelio Núñez. Le deseamos un viaje muy feliz.



Señora CARMEN OCHOA

Qué encanto indecible nace de su linda y delicada figura, de ese rostro tan bello en cuyas perfecciones puso el cielo todos los dones de la más completa belleza! Qué poesía más honda vive en sus preciosos ojos verdes como dos esmeraldas en que se retrata un misterioso en-

sueño! Mañana es el día de su cumpleaños y LA TRIBUNA con su fotografía engalana estas páginas.

Que a sus pies caigan los rosos de nuestra admiración para que ella pase sobre sus pétalos dándole nueva vida y más bello aroma.

Si usted se mojó ayer,
puede ser ésta la causa
del resfrío de hoy!!

Si tal cosa le ha ocurrido, le recomendamos tomar,

Guayacol Glicerofosfatado

DEL Dr. JOHNSON

Combate en forma eficaz:

CATARROS CRONICOS Y TOSAS REBELDES

BOTICA FRANCESA

(Establecida en el año 1868)

Sintonice la emisora PARA TI, todas las noches de las 7.30 a las 8, y escuche EL NUEVO PLAN DE OBSEQUIOS PARA EL AHORRO FAMILIAR. Gane mucho dinero sin costo alguno.

Después
del Baño
de Afeitarse
TALCO
MENNEN
PARA HOMBRES



En talcos para hombres— el más popular! Uselo después de cada baño y de cada afeitada— disfrute de este confort; su color neutro e invisible evita el brillo de la cara.

El Talco para Hombres Mennen, hará que su cutis luzca más joven, se mantenga terso y libre de sudor.

MENNEN
TALCO PARA HOMBRES

ESTIMABLE ENFERMA QUE RESTABLECE UN NUEVO TRIUNFO DEL EMINENTE DOCTOR VEGA

Con verdadero gusto consignamos la noticia del restablecimiento de la estimable dama doña Julia Tamayo de Odio, esposa de nuestro compañero de labores don Rogelio Odio, a quien en días pasados le fue practicada una delicada operación quirúrgica por el eminente Profesional doctor Vega, brillantemente secundado por el distinguido Facultativo Dr. Marchena.

En el Hospital San Juan de Dios donde se operó, fué esmeradamente atendida por las muy amables enfermeras de esta benemérita institución; en donde se cuenta con todos los recursos de la ciencia y no se omite esfuerzo alguno para que los pacientes logren su más pronta mejoría.

Gracias a los solícitos cuidados del Dr. Vega, quien ha hecho de su carrera un verdadero apostolado, ya se encuentra gozando del más completa bienestar.

Saludamos cordialmente a la apreciable señora de Odio y nos alegramos de que haya recobrado su salud.

*No pierda el amor
DE QUIEN MAS QUIERE...*

No arriesgue fracasar en amor por descuidar protegerse contra los efectos del sudor axilar. Use Mum, que prolonga su pulcritud todo el día. Bastan 30 segundos para aplicarse Mum y puede hacerlo ya vestida o recién rasurada las axilas porque Mum es inofensiva y refrescante. No detiene la transpiración normal. Simplemente evita su desagradable olor. ¡Proteja sus atractivos! Compre Mum hoy.



MUM QUITA EL OLOR DEL SUDOR

BOLENCIA

—Continúa mejor de la indisposición que la ha afectado, la simpática amiga Hilda Oreamuno. Celebramos su reposición.

PARA EL SALVADOR

Para la república de El Salvador sale el joven don Agustín Gutiérrez. Lo despedimos cordialmente.

CLUB UNION

La Junta Directiva del Club Unión pone en conocimiento de los Socios, de sus distinguidas familias y del Honorable Cuerpo Diplomático que el jueves 17 de los corrientes a las 21 horas dará un baile en honor del

Excelentísimo Señor Doctor Don Arnulfo Arias
Presidente de la República de Panamá.

y les ruega se sirvan asistir contribuyendo así a este homenaje que responde a un justo sentimiento social.

Traje SMOKING

San José, Julio de 1941

El Secretario, CARLOS LARA.

Las personas que no sean Socios y deseen asistir a esta fiesta, debern proveerse de una tarjeta que solicitarán en la Administración del Club Unión.

VIOLETTE

avisa a su clientela
y al público que por
avión acaba de recibir
un precioso pedido
de vestidos
de baile.

HOY QUINCE PRIMAVERAS

Hoy cumple quince años, la edad primavera de la vida, esta bella y encantadora damita Cecilia Victory González, hija del doctor don José Victory y de su distinguida señora esposa doña Carmela González Labmann de Victory.



Srta. CECILIA VICTORY G.

DE CARTAGO

Procedente de Cartago estuvieron ayer en San José, la señora doña Tita de Esquivel y su hija Lydia.

PARA BARBA

A pasar una corta temporada en su finca en Barba, sigue la familia de don Botho Steinvoth.

TRASCENDENTAL PROYECTO DE LEY PARA ESTABLECER EN...

(VIENE de la Pág. CINCO) — Los por las autoridades judiciales o por autoridades administrativas especializadas en la materia. Hemos preferido, por más simple, el sistema de que esas dificultades se diriman ante la propia Caja.

DISPOSICIONES GENERALES.— Las disposiciones generales surgen, como una necesidad de abarcar todos aquellos puntos no comprendidos en el proyecto o que aseguren su implantación paulatina.

Entre ellas son de importancia las relativas a un cambio en la proporcionalidad de las cotizaciones, que sea consecuencia de más cuidadosos estudios actuariales, lo mismo que la que faculta a la Caja para determinar la fecha en que comenzará la cobranza de dichas cuotas, lo que permite una gran movilidad a la Ley, sin exponerla a su fracaso.

posible al ochenta por ciento de la población un verdadero régimen provisionista, lo que nos permita afirmar que la implantación del Seguro Social en Costa Rica, marca una etapa decisiva en la marcha de las instituciones democráticas nacionales.

El país no ha sentido aún las agitaciones y luchas de clases que han dividido y sangrado a otros pueblos. Ello no obstante, sería cerrar los ojos a la realidad el no ver que existe un verdadero problema social, derivado esencialmente del bajo salario y de la imposibilidad de las clases trabajadoras para hacer frente a circunstancias atormales de su vida, como son las que se producen por la enfermedad, la invalidez, la vejez, la muerte y la cesantía.

Ni siquiera se puede culpar a nuestros asalariados de falta de previsión; el campesino o el obrero, el empleado particular o público no tiene medios económicos suficientes para ahorrar el dinero que necesita para solventar esas circunstancias anormales y, por lo mismo, tiene que ser el Estado el que ayude a ampararlo; pero, las sumas que gasta el Estado en Instituciones de Asistencia son exorbitantes, y llegará el momento en que no pueda hacer frente a las necesidades del asalariado, que crecen constantemente y que se basan en una justicia indiscutible.

No puede ser por lo mismo indiferente al dolor y la miseria de sus componentes. Fenómenos como el de la mortalidad infantil en nuestro país, son el índice acusador de una sociedad que en otros aspectos está muy avanzada, pero que en éste denota insuficiente organización.

Por medio del Seguro Social no quedarán resueltos todos nuestros males sociales pero sí serán mitigados muchos de ellos y en definitiva se colocará al trabajador costarricense en un pie de mayor justicia, equiparándose su situación a la de que gozan sus iguales en los países más civilizados del mundo.

Debemos recordar con gratitud de americanos las inapreciables frases pronunciadas por el Presidente de los Estados Unidos de Norte América, señor Franklin D. Roosevelt, con ocasión del tercer aniversario de la Ley de Seguridad Social: "Los millones de trabajado-

res actuales necesitan, y tienen derecho a ella, la misma seguridad que reclamaban sus antepasados: la seguridad de que con salud y voluntad para trabajar encontrarán un sitio para sí en el actual sistema social y económico.

"Porque se ha hecho progresivamente difícil para los individuos edificar por sí solos su propia seguridad, el Gobierno debe ahora intervenir y ayudarles a echar los cimientos, tal como antes el Gobierno contribuyó a poner los cimientos del comercio y de la industria. Debemos considerar el hecho de que en este país tenemos una seguridad del rico y una seguridad del pobre y que el gobierno tiene iguales obligaciones para ambos. La seguridad nacional no es una cuestión a medias; es total o no es".

Los seguros sociales obligatorios han sido la base de estabilidad nacional para países de una constitución económica parecida a la nuestra; esa misma función de mayor justicia y de tranquilidad interna, para el futuro, es acaso uno de los aspectos más importantes del sistema. Sabemos que su aplicación aparecerá crítica de los mismos a quienes va a beneficiar, lo mismo que de aquellos que soportarán sus cargas, pero la seguridad de que actuamos en un plano superior, la idea de que buscamos únicamente el maximum de bienestar para las clases más desvalidas de la república, dentro de nuestras posibilidades reales, el sentimiento de que nos guía una justicia que a menudo olvidan los hombres, a pesar de que fue proclamada hace ya veinte siglos por el Redentor, nos dará fortaleza para prestarle nuestro apoyo decidido y tenaz.

Al hacerlo, cumple el señor Presidente de la República con las palabras de su Mensaje y con los propósitos de procurar el mejoramiento social de los costarricenses. Esos propósitos son consecuencia de su ascendido amor a la Patria, que dichosamente se traduce en instituciones como ésta, cuyas proyecciones y alcances apenas si podemos entrever.

Con muestras de mi más profundo aprecio y consideración, soy de ustedes muy atento y seguro servidor,

PALABRAS FINALES

No pretendemos que éste sea un Proyecto de Ley original. Los lineamientos del Seguro que proponemos son los mismos en todas partes, y el texto se ha inspirado en las leyes chilena y peruana, las cuales a su vez han aprovechado las experiencias de Europa.

Su aspecto más original e interesante es el de que tiende a realizar la unificación de los esfuerzos nacionales en cuanto a conseguir un mejor nivel de salud para los costarricenses y de que establece la unidad del Seguro, que hará

PARA LOS ESTADOS UNIDOS

Acompañada de su hija Myrna, sale para los Estados Unidos de Norte América, la joven señora doña Deida de Sullivan. LA TRIBUNA les desea un viaje muy feliz.

PARA PANAMA

Rumbo a la hermana república de Panamá se dirige el joven profesor don Mariano Quirós González. Lo despedimos cordialmente.

RUMBO A CENTRO AMERICA

Para los demás países centroamericanos sale en viaje de negocios don René Picado, cónsul de Polonia en Costa Rica. LA TRIBUNA le despide atentamente.

ORQUESTA DEL PROF. MARIANI
Con un escogido repertorio.

Las familias Pinaud-Jiménez invitan a sus amistades a la misa que en sufragio del alma de su querido deudo

Guillermo Pinaud Jiménez

tendrá lugar hoy martes a las 6½ horas en la capilla del Seminario.

San José, Julio 15 de 1941.

El Sesteo

Tiene el alto honor de invitar al Honorable Cuerpo Diplomático, a las altas autoridades de la República y a la culta sociedad costarricense, al gran baile aristocrático que tendrá lugar hoy Martes 15 de Julio, a las 9 de la noche, en honor del

Excmo. Sr. Presidente de la República de Panamá, Doctor Don Arnulfo Arias

ORQUESTA DEL PROF. MARIANI

Con un escogido repertorio.

YA ESTAMOS RECIBIENDO

LA MAS FINA SEDERIA EN LOS ULTIMOS ESTILOS, ESCOGIDA PERSONALMENTE EN LAS MEJORES CASAS DE NEW YORK,

Y COMO GANGA ESPECIAL: "SHARP SKIN" (Piel de Tiburón) a **¢ 4.00** yarda

BARZUNA HERMANOS La Tienda de todos y para todos

"PERLA", LA CAMISA DE CALIDAD AL ALCANCE DE TODOS

A 3 goles empataron antier el España y el Combinado Cartaginés-Herediano

Alineando a Blasco a la puerta, a Lavada y a Aedo en la defensa; a Butch, Muguera y Alonso en la medular y a Quesada, Regueiro, Cuburu, Tache y Urquiola en la delantera, el "España" de México se enfrentó el domingo a las 10 de la mañana al "Combinado Cartaginés-Herediano" que presentó a un team integrado por Cantillo, el mejor hombre del cuadro (S. e. u. o.); Lizano y Coto, como zagueros; Vareón, Bonilla y Garita en la mediana; y Viquez, Achoy, Zamora, Seco y Duilio en la avanzada de forwards.

NOS PARECE QUE
este encuentro concentró más la opinión de las "hinchas", pues advertimos mayor cantidad de un empate de la temporada internacional, lo que ya, por el resultado de antier, no será posible, salvo en el caso de un triunfo de los mexicanos.

MODESTAMENTE DESDE LA GRADERIA DE SOL,
el reportero quiso presenciar el encuentro. Se guardó para el próximo domingo la entrada para ir a "cacha". En las graderas, confundido con las gentes que con los dos pesos en la bolsa van a sol, nos pareció más bonito el match.

APOSTEMOS A QUE NOS DAN "RIATA"
Y buena prueba de ello es este diálogo sorprendido por el reportero entre dos gamines que sudaban a chorros.
—Apostemos a que los mexicanos nos dan riata?
—No seas tonto! Te apuesto una "mística" a que no nos ven ni el arranque.
—Te cojo la apuesta. Dale la plata a ese señor...
Y el reportero cogió las dos pesetas de los gólfos, lo que le obligó a no separarse de ellos hasta que, terminado el evento, cada cual pidió su peseta, pues el encuentro terminó con un empate.

LO QUE NOS PARECIO EL "ESPAÑA"
podemos resumirlo en pocas frases: jugaron mejor esos defensas que en su presentación. Están más aclimatados. Regueiro, el famoso "inter" izquierdo de Madrid, los logró acoplar y jugó muy bien, habiendo abierto el marcador con "galanura".

LOS DE NOSOTROS
pusieron coraje y decisión. Jugaron a todo tren. En otras palabras: el nervio que pusieron en las jugadas los hizo de haber hecho un mal papel y que conste que el reportero hizo ma los vaticinios, lo que no nos animó a apostar por los brumosos y floreses.

DON ROMEO ORTEGA, Ministro de México en Costa Rica, hizo el saque inicial, habiendo pronunciado además, unas cortas y significativas palabras. Pero la mala memoria nuestra no las recuerda. Y por tanto, las excusas al licenciado Ortega por tan lamentable hecho de nuestra parte. Y ahora, sigamos.

¿HA VIAJADO UD. EN LAS CAZADORAS DE LA ESTACION CENTRAL DE CAMIONES?
SI NO LO HA HECHO, HAGALO!
RAPIDEZ, SEGURIDAD, CONFORT.
Salidas para Heredia y Alajuela cada 15 minutos.
SERVICIO ESPECIAL DE ENCOMIENDAS
TELEFONO 5096

DOS IMPORTANTES ENCUENTROS DE BASKET-BALL HABRA ESTA NOCHE EN EL FRONTON
El estelar está a cargo de las primeras divisiones de Libertad-Orión. — Reparearán, después de su viaje a Ecuador, Maholo Rodríguez hijo, Guillermo Álvarez y Luis Oreamuno.
EL PRELIMINAR ESTARA A CARGO DE LAS DIVISIONES FEMENINAS DE AMBOS CLUBS
Esta noche, en el Fronton Jai Alai habrá de tener lugar dos encuentros de basket ball que sin duda alguna estarán muy concurridos, porque se trata de dos clubes que gozan, en la afición, de generales simpatías: el preliminar estará a cargo de las divisiones femeninas de la Libertad y el Orión. Y el estelar lo jugarán las divisiones masculinas de los dos citados clubes.

Los Mexicanos anotaron sus tres goals en el primer tiempo en el que los ticos lograron solamente 2 EN EL SEGUNDO TIEMPO COSTA RICA ANOTO EL GOAL DE EMPATE Y LUEGO SE PRODUIERON DE UNA Y OTRA PARTE NUMEROSOS TIROS QUE ESTUVIERON A PUNTO DE CONVERTIRSE EN TANTOS

Cantillo hse portó sobresaliente y otro tanto hizo Blasco, el arquero vasco. — Quesada consiguió dos anotaciones y Regueiro la primera de la mañana

Duilio Dobles y Achoy "hucuegaron" la puerta mexicana, anotando éste un goal y Dobles 2 tantos

ataque. Los mejicanos realmente estaban dispuestos a quebrar la línea Stalin que formaban Coto y Lizano.

UN PENALTY DE AEDO
Pero no todo debería seguir como hasta ese momento en que han pasado quince minutos de juego. Se advierte ya una marcada reacción de parte de los ticos y a poco de jugar vemos como Aedo, del España, comete una falta en el área de penal.

PIFIA ZAMORITA
Y es Zamora quien se encarga de castigar la falta. Hace un disparo. Pero surge Blasco, quien bloca, en el centro del marco, el tiro de Zamora. Así logra evitar un goal "segurito" que habría sido la primera conquista de los del Combinado.

A LOS 23 MINUTOS DE JUEGO TENEMOS GOAL!

Y bien, mis distinguidos amigos. Sigamos con la narración que va tomando interés a medida que va avanzando también el juego que respiramos. Notamos que Bonilla, el de la línea medular, "menea" por el ala izquierda y entonces Seco y Duilio logran avanzadas muy vistosas. Es así como Dobles y Viquez ponen a trabajar a Blasco, que ve su puerta visitada por los "matillazos" de la delantera tica. Seco aprovecha una cesión de Bonilla; pasa el balón a Duilio y éste avanza por la extrema de su ala y mandando sus "potencias" con valentía y con vigor, manda un tiro de "muy señor mío" y logra hacer la primera anotación de los ticos. Han pasado 23 minutos de juego y las "hinchas" se creen en gritos, palmas y elogios para el extremo herediano que, indudablemente, está jugando muy bien, después de unos minutos iniciales de inactividad. La banda militar hace también un "pro" a los ticos. Toca una alegre pieza. El entusiasmo crece. La reacción es todavía mayor.

JUEGO EN EL AREA DEL COMBINADO
Pero resulta que a los 25 minutos (ah, la tiranía del reloj; este reloj que a veces suele es-

perar que le alentemos dándole con el dedo) los del Combinado aflojan. Dejan que los vasos se metan en su cancha. Muguera castiga un hand de Lizano. (Lizano los ha hecho siempre muy a menudo, menos en el partido de ayer en que el que comió fue para no perder la costumbre). Regueiro recoge el servicio de Muguera y tira un

cabezazo a Cantillo. Pero éste, apañá y aquí no ha pasado nada. Butch le manda un pase a Quesada. Este tira un centro magistral. Coto surge y desahoga la entrada. Coto ha hecho el favor al Combinado de evitarle un goal "segurítico" creemos nosotros. Pero no. Coto no ha podido controlar bien la entrada y ha desviado la bola hacia

su propio marco, sólo que Cantillo no está dormido y evita la anotación.

BLASCO DETIENE A ACHOY
Si Blasco ha tenido que salvarse dos veces para detener un formidable punteo de Achoy, hecho desde el extremo. Por poco le va mal. Pero es este

momento en que comienza a hacer creer que el Combinado reacciona. Efectivamente reacciona durante minuto y medio y luego cede en su propia área la bola a los vasos, los cuales van a conseguir su tercera anotación. Veamos cómo.

QUESADA "METIO" EL TERCER GOAL
Ya avanzando Regueiro que mandó el esférico a Urquiola. El pase ha sido vistoso. Magistral. Quesada, que va jugando un poco hacia "adentro" de su línea, recoge el balón y digámoslo también que, por la misma forma como se va desarrollando el juego, prácticamente Quesada está en el área que los chiquillos que nos dieron sus pesetas para la apuesta, llaman "mitpa". Quesada ya en ese sitio, dispara. El "meatizo" ha sido duro. Cantillo ha visto desahogarse su resistencia. El tercer goal quedó anotado. Hay desilusión en los ánimos. Algunos elevan protestas. Pero el goal ha sido goal y no hay más que hacer.

DIEZ MINUTOS MAS TARDE, el segundo tanto de los nuestros. Y los muchachos que están en el campo y están defendiendo el nombre de Tigüicia, contrario a lo que pasa en los tendidos, no se amilanán, sino que se creen como leones y se disponen a tomar la revancha. Es así como a los cuarenta minutos de juego, diez minutos más tarde que el tercer "pipiolo" de los vasos, Lavada hace un "hand". Seco ejecuta, pero Lavada recibe con la cabeza. Duilio que está jugando muy bien, aprovecha el rechazo y dispara con fuerza un "caño-nazo" que perfora la malla de Blasco.

Hay algunos cambios en las líneas hispanas y termina el primer tiempo. Score: Costa Rica, 2; México, 3.
Vienen los minutos de descanso y se reorganizan de nuevo las filas de los cuadros. Hay un cambio en la integración de la medular tica a base de los tres muchachos que la han estado integrando y se disponen los cuadros a iniciar el segundo tiempo.

EL SEGUNDO TIEMPO SE INICIA
con acometidas de uno y otro campo. Están jugando con actividad grande. Los del combinado están dispuestos a conquistar el empate y es así como, después de varias entradas infructuosas, Garita se dispuso a darle un pase adelantado a Viquez, quien con destreza, pasa la bola por donde está Alonso, que se queda con dos palmas de narices y pasa a Achoy.

ACHOY ANOTO
de esta manera, mediante un tiro con la cabeza, metió el tercer goal. Así se produjo el empate.

EL RESTO DEL JUEGO.— COMO SE FUE DESARROLLANDO
Con esto el Combinado reacciona y se dispone a jugar con coraje y conduce entradas muy buenas, como por ejemplo, cuando Seco pasó a Viquez y éste disparó con la cabeza, haciendo que Blasco tuviera que hacer una buena intervención. Después Dobles recoge el balón, avanza, corre, empuja un poquito el esférico y por último "destapa" la bola de un vigoroso tiro, a goal, pero Blasco detiene. Se escapó un goal segurito.

LOS "CASIS" MENEDEAN
Quesada y Regueiro conducen una entrada bonita y le ceden a Alonso, quien a su vez centra, recogiendo Regueiro que ha avanzado y dispara. Cantillo se estira. Pero el balón hace una entrada, dispara y Cantillo detiene, echando el esférico a la esquina y otra vez Quesada está a punto de anotar, cuando Alonso hace el corner y Quesada recoge con cabeza y hace que Cantillo haga un "apane" espectacular. Diga mos que "casi" anotó también Tache, Butch y Quesada, por parte de los del España. Seco y Garita también.

ZAMORA, QUESADA Y REGUEIRO, jugaron en los últimos veinte minutos muy bien. Hicieron muchas entradas. Zamora, hizo un tiro desde la esquina, que fue a nuestra manera de ver, uno de los mejores de la mañana. Sin embargo, Blasco, que estaba jugando muy bien, evitó esa segunda anotación. Ahora bien, en cuanto se refiere a Quesada, le vimos hacer tiros primorosos combinar muy bien y tener ligerezas al lado de Regueiro. Pero ninguno de los tiros que hicieron uno y otro se convirtió en anotación.

COMO TERMINO EL EVENTO
Con dominio alterno, terminó el evento. Los últimos diez minutos fueron de acoplamiento de los equipos, que se emplearon a la defensiva. Al reportero que ha tocado escribir esta crónica, francamente no le gustaron estos últimos diez minutos de juego. Sin embargo, no fueron de astros, como a más de un compañero de "cemento" oímos decir. No como fue tan malo el arbitraje de Güell. El equivocarse es de humanos, decían los antiguos. Y Julio si cometió errores, supo distribuirlos. No afectó sólo a determinado cuadro. Aquí se gana jugando. Esta es la verdad. Y por hoy, nada más. Digamos entre tanto que lo que el público espera es el encuentro del domingo en que el España tendrá que enfrentarse al Combinado Alajuelense-Libertad.

MIL SETECIENTOS KILOMETROS DE LARGO...
(Viene de la página 5)
"Fuehrer" sea en Rusia el mismo de Napoleón.

LA HUMILLACION DE BONAPARTE EN RUSIA
En el verano de 1812 movilizó el emperador de los franceses un ejército de más de 600.000 hombres procedentes de una veintena de países europeos y con él, trayendo el Niemen, penetró en Rusia. Fracados sus planes de invasión de Inglaterra — también a Hitler le habían de caer en sus planes de conquista las aguas turbulentas del canal inglés — volvía sus ojos al Este para lograr la corona del imperio más fértil. La invasión de Rusia seguía a la par que con el zar, de la misma manera que el "fuehrer" ha atacado a Stalin después de tenerlo por aliado.

Ya entonces había sufrido Napoleón su primera derrota — en España — y sus generales lo aconsejaron contra la aventura rusa. A su ejército, el mayor que entrara en acción hasta entonces, espantaron los moscovitas 300.000 hombres que se fueron retirando hacia el interior, arrasando en la retirada la ruta que habían de seguir las huestes napoleónicas.
El ejército invasor carecía de movilidad y disciplina y pronto comenzó a ser diezmado por las enfermedades y el calor. A las cinco semanas Napoleón había avanzado doscientas millas pero no había logrado que los rusos le ofrecieran la oportunidad de una batalla.
Al fin, en Borodino, chocaron las dos fuerzas perdiendo los rusos 38.000 hombres y los franceses y sus aliados 25.000. Después Napoleón siguió avanzando hasta Moscú que tomó tras de haber sido incendiada la ciudad por sus defensores.
El 24 de octubre fueron derrotados los franceses en Maloyaroslavetz y unos días después la nieve y el frío les causaron más bajas que los moscovitas. Cuando las fuerzas napoleónicas llegaron a Smolensk, los soldados del emperador apenas si llegaban a 50.000 hombres. El 8 de diciembre con sus fuerzas huyendo a la debandada, Napoleón humillado, partió para la capital de Francia.

LA LINEA STALIN SE OPONE AL PASO DE LAS HUESTES DE HITLER
Los obstáculos que encontró Napoleón no detendrían al moderno ejército de Hitler cuya organización es asombrosa. Pero aunque el "fuehrer" no tenga que temer actualmente a la nieve o la indisciplina, el camino de Moscú es la tierra. La línea Stalin, que se extiende desde el golfo de Finlandia hasta el Mar Negro construida



La cámara de LA TRIBUNA en el Estadio Nacional el domingo. El Lic. Ortega hace el saque inicial. El clásico cambio de bouquets. — Dos formidables y espectaculares estrozos de Cantillo. Abajo: Blasco en una pose frente a su poste. — Finalmente: Regueiro que hizo revertir el balón de vuelta a su propio marco, sólo que Cantillo no está dormido y evita la anotación.

LA FEDERACION NACIONAL DE TIRCO INVITA POR ESTE MEDIO A todos los aficionados al Campeonato Nacional de Rifle 1941, disputándose tres valiosos trofeos.
SE LLEVARA A CABO LOS DOMINGOS 17 Y 24 DE AGOSTO PROXIMO
CLAUSULAS:
Distancia: 50 metros.
Posición: Tendidos.
Rifle: Calibre 22 arma libre
Miras. Abiertas o cerradas (Peep Sight) Tiempo: 6 minutos en cada tarjeta. Disparos: 30 cada día en 6 tarjetas. Blancos Olímpicos.
CUOTAS DE INSCRIPCION: FEDERADOS \$ 2.00; NO FEDERADOS \$ 5.00
LUGARES DE INSCRIPCION: Oficina Dr. R. A. GRILLO, Almacén J. AGUILAR & HNO. Teléfonos 3141 y 2273 — Apartado 1080.
NOTA: Los concursos principiarán a las 7 horas y media a. m. — Se dará un cuerto premio, al tirador o concursante que con rifle de mira abierta obtenga la mejor puntuación y que no haya obtenido ninguno de los tres primeros puestos.
OTTO HUTT CH., Secretario.

antes de 1933 pero fortalecida desde entonces, sobre todo en los últimos tiempos. Se ha dicho que "ellas" se han inspirado las más modernas defensas y que a diferencia de la Maginot francesa, se trata de un sistema de fortificación ancho y flexible que en algunos sitios alcanza una profundidad de cien kilómetros.

Las naciones conquistadas hasta ahora por Hitler, con su extensión territorial y población, son las siguientes:

PAIS	Millas cuadradas	Población
Checoslovaquia	34,064	7,000,000
Austria	44,500	13,000,000
Polonia	74,254	22,400,000
Noruega	124,556	3,000,000
Dinamarca	16,575	3,800,000
Holanda	12,704	8,700,000
Bélgica	11,775	8,400,000
Luxemburgo	999	300,000
Francia (ocupada)	127,000	27,900,000
Hungría	35,875	8,700,000
Rumania	72,425	14,100,000
Bulgaria	42,808	6,500,000
Yugoslavia	95,558	16,200,000
Grecia	50,237	7,197,000
Total	743,350	147,197,000

DIEZ DIPUTADOS DE PANAMA LLEGARAN...
Viene de la Pág. UNO

Se ha considerado que aparte de las fiestas protocolarias, este acto de compañerismo y cordialidad para los diputados de Panamá por parte de los de Costa Rica sería muy simpático por su espontaneidad y sencillez.
No quedó resultado de manera definitiva este paso pero es casi seguro que se lleve a cabo, a juzgar por el acuerdo con que fue recibida la instrucción que en ese momento el Sr. Ministro de Cultura y Educación, don Juan José de la Cruz, comunicó a los miembros del directorio.

COPELAND 1941
Elegante Económica Rápida Silenciosa
Estas y muchas más son las características que le ofrece el refrigerador
COPELAND
Pida informes donde sus agentes
ALMACEN NICSA
Teléfono 4708 Apartado 785

CARLOS GALAN

(La Voz Varonil de Buenos Aires)

ESTE ATENTO A ESTE MAGNO ACONTECIMIENTO

PROXIMAMENTE

EN UNA GRANDIOSA PRESENTACION!

USTED PODRA PRESENCIARLO

RADIO AMERICA LATINA

NI TREGUAS NI CONVERSACIONES QUEREMOS CON HITLER Y ESTAMOS PREPARADOS PARA PRUEBAS AUN MAS DURAS

LONDRES, 14 UP.—En un discurso el primer ministro señor Winston Churchill habló en un almuerzo y su discurso fue transmitido por radio: "Cuando estalló la tempestad en setiembre, durante varias semanas estuve inquieto sobre cuál sería su resultado. No estábamos preparados en la forma en que lo estamos ahora; nuestras defensas no alcanzaban como han avanzado desde entonces y lo he de confesar que tenía interrupciones en nuestros servicios públicos, estragos, incendios, pérdidas de vidas, paros del trabajo, epidemias, enfermedades y pen-

HA LLEGADO LA HORA DE QUE HAGAMOS SUFRIR A LOS QUE LOS ALEMANOS NOS HAN HECHO SUFRIR A HISTORIA. — MANTENDREMOS COMO UNA CRECIENTE MAREA SOBRE LOS CENTROS INDUSTRIALES ALEMANOS NOSOTROS O LOS MISMOS ALEMANOS

LAS CIUDADES ALEMANAS ALGUNOS DE LOS TORMENTOS NOSOTROS Y A OTROS PAISES EN EL CURSO DE LA HISTORIA. — MANTENDREMOS COMO UNA CRECIENTE MAREA SOBRE LOS CENTROS INDUSTRIALES ALEMANOS NOSOTROS O LOS MISMOS ALEMANOS

Muy pronto la desventurada y, abyecta provincia vasalla de Italia tendrá también su buena parte. — Sólo en los últimos meses hemos arrojado sobre Alemania la mitad del tonelaje de bombas que Alemania ha arrojado sobre

Alemania a la que se acostumbra llamar con el nombre de Italia. — Sólo en los últimos meses hemos arrojado sobre Alemania la mitad del tonelaje de bombas que Alemania ha arrojado sobre

PERO ESTO ES SOLO EL COMIENZO Y ESPERO PARA EL DIJO EN UN SENSACIONAL DISCURSO PRONUNCIADO WINSTON

CHURCHILL. PROXIMO MES MULTIPLICAR NUESTRAS ENTREGAS, AYER EL PRIMER MINISTRO DE INGLATERRA,

GRAN BAZAR "LA CASA"
 GIL Y C^o, SUCS. DE GIL Y HERNANDO
 ACCIONES DE MERCADERIAS

LA CASA W.—Amortización 48, Favorecido el N° 87, de ELIZABETH COEN de LUCONI.
 LA CASA X.—Amortización 38, Favorecido el N° 36 de FLOREY de PAULY.
 LA CASA Y.—Amortización 21, Favorecido el N° 183 de JUDITH ACEDO CALVO.
 LA CASA Z.—Amortización 8, Favorecido el N° 39 de CLAUDINA de RAMIREZ V.
 NOTA.—En formación la Serie LA CASA N° 5 de \$ 3.00 semanales.

ACCIONES DE MERCADERIAS "Delcore & Aronne" SORTEOS EFECTUADOS EN LA AGENCIA PRINCIPAL DE POLICIA MUNICIPAL EL DIA 14 DE JULIO DE 1941

- Serie Q-1940.—Sorteo N° 47, favorecido el N° 65, de BLANCA DE RODRIGUEZ.
- Serie R-1940.—Sorteo N° 36, favorecido el N° 146, de HERMINIA DE ZUNIGA.
- Serie S-1940.—Sorteo N° 31, favorecido el N° 62, de ISABEL G. DE MONTIEL.
- Serie T-1941.—Sorteo N° 7, favorecido el N° 106, de CARLOS SELL.
- Serie NENA.—Sorteo N° 49, favorecido el N° 47, de YOLANDA YGLESIAS.
- Serie BERTA.—Sorteo N° 38, favorecido el N° 95, de MARIA DEL CARMEN DE SOLANO.
- Serie REBECCA.—Sorteo N° 32, favorecido el N° 127, de NINI DE ROBLES.
- Serie PASTORES.—Sorteo N° 23, favorecido el N° 6, de ROSALIA QUIROS DE VEGA.
- Serie BRAZU.—Sorteo N° 53, favorecido el N° 23, de DOCTOR JUAN BERNINI.
- Serie 15 SEPTIEMBRE.—Sorteo N° 41, favorecido el N° 51, de ARTURO MAGLIOLA.
- Serie MIRAVALES.—Sorteo N° 37, favorecido el N° 68, de RUBEN PORTILLA.
- Serie REYES MAGOS.—Sorteo N° 33, favorecido el N° 100, de RITA DE TREJOS.
- Serie 1° DE ENERO.—Sorteo N° 21, favorecido el N° 44, de ANGELA IZAGUIRRE.
- Serie SAN JOSE.—Sorteo N° 1, favorecido el N° 47, de MARIA CECILIA ZAMORA.

EN FORMACION: Serie U-1941 de 2.50 Serie Venus de 2.50 Serie 11 Abril de 3.50

RAVENTOS

A las 3, 7 y 8.45: 0.60

Estrenos de la 20th Century Fox.

Estreno de extra. Estreno cómico. Una campesina que al llegar al colegio resultó una fiera. — El primer traje largo y la primera cita amorosa de

JANE WITHERS, en la película que tiene más escenas cómicas que ninguna otra de esta genial chiquilla:

TRAVESURAS COLEGIALES (High School)

con el hijo de Bocazas **JOE BROWN, Jr.**

Hay muchachos atrevidos y valientes, pero ninguno puede compararse a esta pareja de colegiales del famoso Jefferson High School.

CAPITOLIO A las 7 y 9: 0.60	ADELA A las 7 y 8.45: 0.40	CASTRO A las 7.30: 0.30
AL SON DE LA MARIMBA	LAS FALDAS MANDAN	EL ORGULLO DEL TURF

das de vidas, paros del trabajo, epidemias, enfermedades y pen-saba en las entristecidas multitudes que buscaban asilo en nuestros refugios, que en manera alguna estaban completamente contruidos. Recuerdo una tarde de invierno, cuando me dirigia a una estación rumbo al norte, para visitar a las tropas. Hacia frio y llovía y casi había caído la oscuridad en las calles sin iluminación. En todo el camino vi colas de gentes formadas por centenares de jóvenes y de niñas de medias de seda y que habían trabajado durante todo el día, y que esperaban a los autobuses, todos ya demasiado repletos, confiando llegar a sus hogares a la noche; cuando en un momento dado, el sonar de las sirenas señaló la aproximación de bombarderos alemanes. Puedo decir que mi corazón se sobresaltó por Londres y por los londinenses. Acostumbraba celebrar una reunión todas las semanas con mis colegas ministeriales y con las autoridades de Downing Street, para examinar la situación y ver cómo resistir. A veces faltaba el gas en una vasta zona y el único medio de cocinar para gran número de personas era la electricidad. Había numerosas quejas sobre los refugios y su estado. Se cortaba el agua. Los ferrocarriles sufrían interrupciones. Grandes distritos eran destruidos por los incendios. 20,000 personas habían sido muertas y muchos miles más habían resultado heridos.

PERO HAY UNA COSA SOBRE LA CUAL NO TENEMOS LA MENOR DUDA. El espíritu valeroso, impávido e inconquistable de los londinenses se puso de manifiesto desde el comienzo. Sin él, todo habría fracasado, pero sobre esa roca todo se mantuvo inconquistable. Los servicios públicos prosiguieron funcionando en todas sus intrincadas combinaciones que afectan la vida de tantos millones de seres, efectuándose a veces improvisaciones de acuerdo con las alternativas del cruel y devastador ataque. El espíritu estoico de los londinenses estuvo como con el espléndido comportamiento de los habitantes de nuestras ciudades costeras, cuando el enemigo las atacó con toda violencia. Londres es tan vasto y tan fuerte, que semeja un monstruo prehistórico sobre el cual llueven en vano las punzantes flechas. Pero la crueldad del enemigo se ha desatado también contra las grandes ciudades del interior.

A todas las ciudades y en especial a Londres, debemos honrarlas por su alto espíritu, su constancia, su camaradería, su capacidad para sufrir y su resistencia en la crisis. No tengo duda alguna de que la resistencia del pueblo británico en esta prueba, conquistó en la mente, y en el espíritu la simpatía de los Estados Unidos, que arrojó hacia un rincón ignominioso todos los golpes más finos de la propaganda de Goebbels. Nos hemos preguntado si los bombardeos volverán otra vez. Procedemos en la suposición de que volverán. Hace algunos meses pedía mi honorable amigo el ministro de seguridad interior a su principal colega el ministro de salubridad, que hicieran todos los preparativos posibles para la guerra de otoño e invierno, como si fuera no sólo a ocurrir lo mismo del año pasado, sino algo peor.

Afirmo que todo se hará de acuerdo con esas instrucciones. Se reformarán las condiciones de la defensa y se harán todos los arreglos que sean necesarios para acomodarnos a la lucha de acuerdo con la dura prueba que hemos pasado y salvando los errores que hemos cometido. Si termina la guerra, alguien ha de soportar el castigo. No pedimos favores al enemigo, ni que tenga por nosotros contemplaciones. Si se pusiera a votación de los londinenses el que se entrara o no en un arreglo con el enemigo para poner fin a la ruina de las ciudades, una abrumadora mayoría exclamaría: "no". El pueblo de Londres se alzaría como un solo hombre para decir a Hitler: "Usted ha cometido todos los crímenes posibles. Donde menos se le ha resistido es donde más cruel se ha mos-

trado. Fué con usted y sus secuaces implacables con Varsovia a Rotterdam, recordamos qué forma de proceder en las odiosas carnicerías de Belgrado y sabemos demasiado el bestial ataque contra el pueblo de Rusia, con el cual están nuestros corazones por su valiente lucha". No queremos ni tregua, ni conversaciones con Hitler, ni con su banda malvada, que ha cumplido los peores propósitos de Hitler.

Quizá pronto nos llegue el turno. Vivimos en una época terrible de la historia humana, pero creemos que la justicia siempre se impone. Es hora de que se haga sufrir a las ciudades alemanas algo de los tormentos que muchas veces en el curso de nuestras vidas, desataron los alemanes sobre sus vecinos y sobre el mundo.

Durante el mes pasado, intentamos el bombardeo sistemático, científico y metódico en gran escala, sobre las industrias y otros objetivos militares de las ciudades y puertos alemanes. Creo que está a nuestro alcance mantener este proceso como una creciente marea, mes a mes, año tras año, hasta que el régimen nazi sea extirpado por nosotros, o mejor, hasta que sea despedazado por el pueblo alemán mismo. Cada mes, a medida que los grandes bombarderos sean terminados en nuestras fábricas, o que lleguen aquí en vuelo trasatlántico, continuaremos descargando sin remordimiento potentes explosivos sobre Alemania. Cada mes, veremos aumentar el tonelaje y, a medida que las noches se alarguen y que aumente también el radio de acción de nuestros bombarderos, la infortunada y abyecta provincia vasalla de Alemania, a la que se acostumbra dar el nombre de Italia, tendrá también su buena parte. Sólo en las últimas semanas hemos arrojado sobre Alemania al rededor de la mitad del tonelaje de bombas arrojadas por los alemanes sobre nuestras ciudades durante todo el curso de la guerra. Pero esto es sólo el comienzo y espero para agosto próximo multiplicar muchas veces nuestras entregas.

Los métodos para atacar a los incursores nocturnos alemanes han mejorado grandemente y siguen mejorando constantemente. Ya no les agrada venir a nuestras costas. No es cierto que no hayan venido durante la última luna, porque estaban todos empeñados en Rusia. Yo sé por qué no vinieron.

FRENTE A MOSCU ESTARAN LOS NAZIS EN EL

(Viene de la página 3) de numerosos cañones, ametralladoras, vehículos y otro material. En el transcurso del día y la noche del 14 de julio, nuestra aviación atacó a las fuerzas aéreas enemigas, en sus aeródromos, y aéreas fuertes golpes contra sus tropas motorizadas y unidades de tanques. Se está investigando el resultado de los combates aéreos y de la acción de nuestras fuerzas aéreas. En la noche del 12 de julio se asestaron en el Báltico a transportes alemanes que conducían tropas fuertemente escoltadas por destructores, naves de patrullaje, lanchas torpederas y aviones de caza. Nuestra flota en el Báltico, mediante una serie de golpes superiores, lanzó a la aviación y las unidades navales, con la cooperación de la defensa costera, infligió varias pérdidas al enemigo, hundióle dos destructores y trece transportes. Además, un destructor y 13 transportes adicionales fueron seriamente averiados y se encuentran ahora en llamas. No sufrimos ninguna pérdida de naves ni de aparatos.

En el transcurso de los últimos dos días, el enemigo ha intentado abrirse paso en un sector defendido por una de nuestras unidades, pero invariablemente ha sido rechazado con grandes bajas. La batería del teniente Griporoyev con su mortífero fuego continuo el avance fascista. En pocas horas destruyó nue-

Clubs NICSA

Una máquina de Sumar **BARRETT** (la última palabra en perfección)

Pago \$ 10,00 quincenales. Sorteos con las dos últimas cifras del Premio Mayor de la Lotería Nacional

Entregamos inmediatamente con un depósito de \$ 40.00

Almacén NICSA

Contigua La Despensa

No ha sido ciertamente porque los alemanes hayan empezado a querernos más. Puede ser que haya sido porque están economizando. El hecho de que los alemanes economizaran, daría confianza a Gran Bretaña, pues se revelaría así la verdad de nuestro firme progreso desde una posición casi inerte, hasta una posición por lo menos de igualdad y pronto de superioridad con ellos en el aire.

Prometo no desviarme de mi propósito, por más sombrío que se presente el camino, por más oneroso que sea el precio, hasta que brille la libertad para todo el género humano".

TRANSCURSO DE UNA SEMANA. — ESTO . . .

ve tanques enemigos. La batería del teniente Krumlov en cinco distintas ocasiones desbarató los esfuerzos realizados por el enemigo por cruzar un río y averió muchos tanques fascistas. Las fuerzas soviéticas destacadas para defender los ferrocarriles luchaban valientemente contra los fascistas. A pesar de que aviones alemanes bombardearon repetidamente una estación del frente, continuó el tráfico de trenes. Un pelotón reparó rápidamente los daños y al mismo tiempo consiguió rechazar con éxito los ataques de aparatos Messerschmidt. Un caza alemán que con el fuego de su ametralladora intentó obstaculizar el trabajo de reparación de las vías, fue derribado por nuestros soldados. Los exploradores Chesnokov y otro, descubrieron en la retaguardia del enemigo tanques enemigos camuflados. Descubriendo que el enemigo había preparado una emboscada, los exploradores decidieron informar a su comandante al respecto. Uno de ellos se dejó al otro para vigilar al enemigo, en tanto que el otro se dirigía al comando de la unidad soviética, para informarle de la existencia de la emboscada enemiga. Poco después una escuadrilla de bombarderos en picada lanzó del campo al enemigo tomando por sorpresa. Ni un solo miembro de los tripulantes de los tanques tuvo tiempo de poner en marcha los motores. Todos los tanques enemigos fueron destruidos.

Lo indispensable para construir:

INODOROS, BIDETS, TINAS DE BAÑO, LAVATORIOS, PILAS DE COCINA, JUEGOS DE BAÑO COMPLETOS BLANCOS Y DE COLORES Y PIEZAS SUELTAS

todo en los últimos estilos y de la mejor fabricación americana

A PRECIOS EXCEPCIONALMENTE BAJOS

Le ofrece la

COMPANIA CONSTRUCTORA

ERIC C. MURRAY S. A.

—: Teléfono 5013 :—

Entre Talabartería Inglesa y Tienda Araujo Hnas.

EE. UU. "NO TIENEN INTENCION" DE OCUPAR LAS AZORES Y CABO VERDE

WASHINGTON, 14. UP. — Oficialmente se anunció que los Estados Unidos "no tienen intención" de ocupar las islas Azores ni las de Cabo Verde. El subsecretario de estado, señor Sumner Welles, declaró que los Estados Unidos desearon que Portugal conserve el dominio de esas islas y que no tiene la más mínima intención de actuar contra ellas.

BAJE SU CURVA DE GASTOS!

Para qué comprar una Pasta de Dientes de alto precio a cada uno de los de su casa? Adquiera unos cajitos de Polvos

PYODENTOL

y notará a fin de mes los colones que ha ahorrado. Pyodentol es un dentífrico de bajo costo porque es popular y es popular porque es bueno.

AVERIADO UN MERCANTE ALEMÁN

LONDRES, 14. UP. — El Ministerio de aviación expidió el siguiente comunicado: "Aviones Blenheim, que en la tarde atacaron a un con- voy que navegaba frente a las islas Fisiás, hicieron 3 impactos directos sobre un buque mercante de seis mil toneladas alcanzando a la popa a este y averiándolo.

Próximo Domingo, PALACE-MODERNO E IDEAL—"EL SECRETO DE LA MONJA" por Lupita Gallardo y José Crespo! De capa y espada!

Hoy Martes 15 Julio 1941

PALACE
A las 3, 7, 8.45—C 0.60
"KITTY FOYLE" o "ESPEJISMO DE AMOR"

MODERNO
A las 3, 7, 8.45—C 0.40
ALLA EN EL TROPICO

AMERICA
A las 7, 8.45 — C 0.40
"LOS GRIEGOS ERAN ASI"

IDEAL
A las 7, 8.45 — C 0.40
"LOS HERMANOS MARX EN EL OESTE"

LIBANO
A las 7, 8.45 — C 0.40
"FLORIAN" por R. Young

KEITH
A las 7, 8.45—C 0.30
"FUGITIVOS DEL DESTINO"
Norma Shearer, y R. Taylor

Próximo Jueves, PALACE "LAS SORPRESAS DEL DOCTOR CHRISTIAN" Exito

Próximo Domingo, VARIEDADES "LOS QUE NO REGRESARON" Viaje de un mercante inglés!

TEATRO VARIEDADES

A las 3—7—8.45 p. m. — Entrada C 0.50

¡Descubre sus secretos un hospital! ¡La casa del dolor muestra sus misterios y dolores! ¡De apasionante actualidad! 1ª Revista — 2ª Estreno de Extra — 3ª Estrenazo Gigante! UNIVERSAL FILMS presenta a BRUCE CABOT y HELEN MACK, en la emocionante producción de misterio y terrible interés:

:: SECRETOS DEL HOSPITAL ::

Los amores, dudas y angustias de un médico que vive y sufre en la casa del dolor! El impenetrable misterio que hunde a un inocente! Cada escena crea un nuevo problema! EXITO ENORME Y SENSACIONAL

EL PACTO RUSO-BRITANICO NO DARA PAZ A HITLER

LOS PRIMEROS RESULTADOS DEL PACTO COMIENZAN A PALPARSE EN LOS PROPIOS CAMPOS DE BATALLA, AL LOGRARSE UNA MAYOR COLABORACION DE LOS TECNICOS MILITARES INGLESES CON LAS TROPAS SOVIETICAS. — COMO CONSECUENCIA DEL PACTO RUSO-BRITANICO, ESTA A PUNTO DE FIRMARSE EL PACTO RUSO-POLACO

Es imposible que Alemania crea que podrá tener paz mientras se rija por el régimen nazi. — La estrecha alianza ruso-británica forma el aspecto más sensacional de la guerra actual y los grupos anti-nazis de la propia Alemania y territorios ocupados, se aprestan a iniciar su oposición sistemática a Hitler

FRANCIA CLAMA DESPERADAMENTE PORQUE LA AMERICA LATINA LA ASISTA ENVIANDOLE ALIMENTOS. — LA SUSCRICION DEL PACTO ANGLORUSO NO AFECTA LA POSICION DE LOS ESTADOS UNIDOS EN EL PRESENTE CONFLICTO, ANTES BIEN, ROBUSTECE SU POSICION EN PRO DE LOS ALIADOS

WASHINGTON, 14-UP. — Hitler. La mayoría opinó que el pacto no altera en nada la actitud asumida por Estados Unidos con respecto a la actual guerra. Algunos consideraron muy significativa la expresión de que se lucha contra

UNA VEZ MAS, C. RICA EXTERNA SU SIMPATIA POR LA FRANCIA DEGAULLISTA

El homenaje rendido ayer a la Francia que nunca muere, constituyó una significativa demostración de la inquebrantable adhesión costarricense a la causa democrática de los hombres libres

A pesar del mal tiempo, una nutrida muchedumbre desfilió desde el parque central hasta la plazoleta Pasteur, encabezada por la bandera de Francia y la Cruz de Lorena

Tomaron la palabra, el ex-presidente don Julio Acosta, el licenciado don Carlos M. Jiménez, el profesor don Roberto Brenes Mesén, el licenciado don Alfredo Saborío, el licenciado don Rafael Ortiz y don Adriano Arié

Previamente se había celebrado una solemne misa en la iglesia del Carmen y en la Capilla de Sion

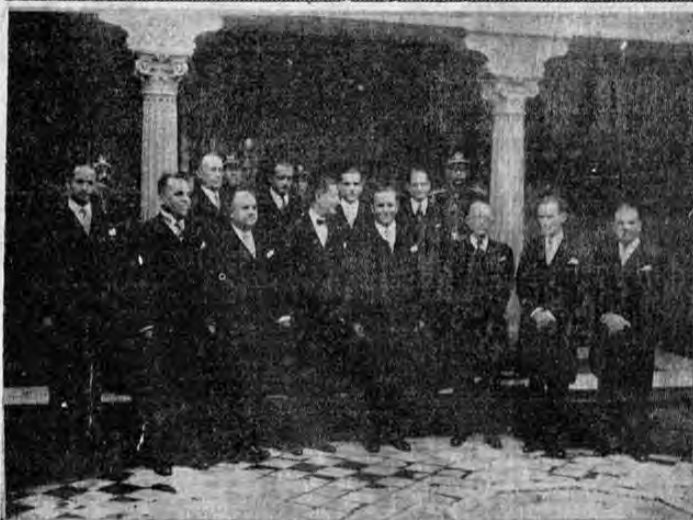
Tal como estaba anunciado con anticipación, ayer en la mañana

se efectuó en esta capital el homenaje a Francia, con motivo de celebrarse la gloriosa efeméride del 14 de julio.

En el homenaje que se le tributó a la Francia que nunca muere, se puso de manifiesto ayer la adhesión inquebrantable de Costa Rica a la causa republicana y democrática, y en consecuencia, al ideal — próximo a ser realidad — que sostiene en alto el general Charles de Gaulle, cuyo comité en Costa Rica organizó el hermoso festival de la mañana de ayer.

A pesar del mal tiempo, una lluvia pertinaz e irregular, nutrida cantidad de miembros del Comité Pro de Gaulle y simpatizantes del movimiento, se dieron cita primero en la iglesia del Carmen y en la capilla de Sion, donde se oficiaron misas, con asistencia de un número considerable de gentiles damas y damitas de nuestra sociedad y de la colonia francesa residente en esta capital.

El desfile se organizó luego en el parque central. Poco después de las once de la mañana se siguió hacia la plazoleta Pasteur, frente al Banco de Costa Rica. Encabezaba el hermoso y nutrido desfile la bandera de Francia, llevada por una gentilísima dama. También ocupó puesto de preferencia en la manifestación la Cruz de Lorena de Santa Juana de Arco, guía y sendero del movimiento (PASA a la Pág. DOCE)



Muestra el grabado un aspecto de la presentación de credenciales del nuevo Ministro de Chile, señor Mujica Pumarino, ayer en la casa amarilla, sede de la cancillería. Junto al representante chileno está el señor Presidente de la República, doctor Calderón Guardia, a quien acompañan sus señores Secretarios de Estado.

EL PRESIDENTE ARIAS ES EL MAS ALTO HERALDO DE LA CONCORDIA Y AMISTAD PANAMEÑAS PARA COSTA RICA

Conferencian los miembros de la comisión especial con los personeros de las Compañías de Aviación

Mr. Eugene le Baron y don Roman Macaya se entrevistaron con el licenciado Martín que es uno de los diputados dictaminadores

Se están discutiendo aspectos de gran importancia de la ley general sobre servicios aéreos que fué elaborada por la secretaría de gobernación

Entre los miembros de las comisiones de aviación y gobernación, a cuyo estudio fue pasado el proyecto de legislación general aérea, y los personeros de

MUY HONRADA SE SENTIRA NUESTRA NACION AL ACERCARSE EN MISION DE PAZ Y DE AMISTAD AL MANDATARIO DE UNA NACION QUE VIVE LAS MISMAS INQUIETUDES QUE LA NUESTRA Y QUE VA NORTEANDO HACIA MEJORES DESTINOS FUTUROS A LA PAR DE COSTA RICA

No ha sido estéril esta campaña de la que se han armado adalides los señores Cortés y Urbina; puesto que han provocado lo contrario de lo que ellos calculaban: la unificación de todos los costarricenses en torno al gobierno y en contra del señor Cortés, expresa en interesantes declaraciones para LA TRIBUNA, el diputado don Luis Vasco Coto

Motivo oportuno, hecho al momento fue el que el diputado don Luis Vasco Coto trató

en la tarde de ayer con el reportero; en el lobby del hotel en tanto afuera la lluvia ponía su nota monótona y triste, fuimos inquiriendo para obtener las contestaciones con que tramariémos la entrevista y aquí están, escanciados en forma que si no brillan si es trasunto de lo conversado, las declaraciones del señor diputado, quien nos dijo:

—El tablero de la política (PASA a la Pág. DIEZ)



Arriba: don José J. Amador y uno de sus más hábiles operarios, captados por la máquina de Castillo en los momentos en que ponían a funcionar una de las máquinas de la fábrica. — En el círculo: una obrera de la firma "Quesada y Amador" nos muestra dos haces de millo, la materia prima esencial para la confección de escobas. En el cuadro del centro: varios productos de la fábrica. Y abajo: un grupo de obreros y obreras posando para LA TRIBUNA. En el centro de ellos, el señor Quesada.

LA INDUSTRIA COSTARRICENSE

ESCOBAS Y ESCOBONES

Desde hace un cuarto de siglo "Quesada y Amador" fabrican magnificas escobas, escobones y cepillos. — Más de doscientas escobas se fabrican diariamente

LA TRIBUNA cuenta a sus lectores cómo dos hombres de buen sentido, de gran esfuerzo y de mejor visión, se unieron hace largos años para fundar la industria de los escobones logrando un gran éxito

Desde que el redactor tiene memoria recuerda la fábrica de escobas de la prestigiosa firma "Quesada y Amador". El redactor vivió en su infancia por el Colegio de Señoritas. De "guila" iba a recoger los canutos del millo para jugar de soldado con la "huelga" de la esquina. Siempre vio la entrada y salida de los operarios. Eran gentes que venían de cantones y distritos vecinos de la capital. Traían el almuerzo bajo el brazo. Gente de trabajo, hombres y mujeres que el redactor en ciertos observaba con gran admiración porque había dos o tres que tenían bicicleta.

Ayer fuimos a la fábrica que conocimos de chiquillos. Estrechamos la mano noble y amiga de don José J. Amador. Fue un grato placer. Vamos a contarles a ustedes lo que vimos. Y sobre todo, cómo se hace una escoba. Verán que es interesante.

CLASES DE ESCOBAS

La firma "Quesada y Amador" que ahora está administrando nada más que el señor Amador, a pesar de no haberse disuelto legalmente, produce varias clases de escobas. Son las siguientes: N° 1, N° 3, Superior, N° 4, N° 5. Especial y Warehouse. Cada una es un tipo distinto bajo un común denominador: buena cali-

dad. Sin embargo, se prefiere la "Especial". Es el orgullo de la fábrica. Y el anhelo de toda buena ama de casa.

La "Warehouse" se usa para trabajos pesados: barrer grandes locales, salas de cine, talleres, etc. Las escobas de "Quesada y Amador" tienen un lema que no es propaganda sino realidad: "Durar más y barrer mejor".

EL PROCESO

Vamos a explicar con pobreza de detalles cómo se hace una escoba.

Lo primero que hay que alistar es el palo. Se tiene que usar una madera que no sea quebradiza ni que fuerza. Por lo general se usa el jaíl. El jaíl llega a la fábrica en bruto. Se la parte en listones por medio de una sierra. El listón se mete cuadrado, tal como es, en una máquina especial y sale redondo: el palo de escoba que todos conocemos. Esta es toda la operación que lleva la madera.

MILLO

Las escobas son hechas de millo. Hay tres clases de millo: uno para alimentar aves de corral, otra llamada maíz de millo, y la que se



PERIODICO LIBRE, DE UN PAIS LIBRE, PARA HOMBRES LIBRES
Director: JOSE MARIA PINAUD * PAGINA NUEVE * AÑO XXII NUMERO 6227
SAN JOSE, COSTA RICA. A. C. MARTES 15 DE JULIO DE 1941

A todas horas el mundo entero en sus manos por medio de un

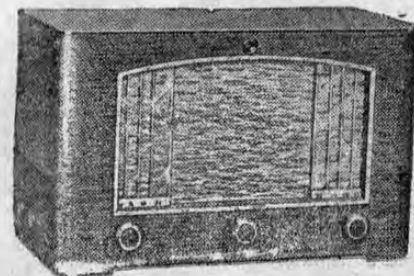
RADIO R. C. A. VICTOR

LA MARCA DE FAMA MUNDIAL

Con ningún radio podrá Ud. sintonizar las estaciones de todas partes, con tanta FACILIDAD, CLARIDAD Y POTENCIA, como con uno de estos insuperables

R. C. A. VICTOR

VEA LOS NUEVOS MODELOS EN EL ALMACEN PERRY GIRTON



A MOSCU, dentro de una semana, esperan llegar las tropas DE HITLER

REORGANIZARON SUS LINEAS EN LA BESARABIA LOS RUSOS QUIENES TAMBIEN ESTAN REALIZANDO UNA FLOTA AEREA ROJA CONTINUO AYER SU DESVASTADOR ATAQUE CONTRA LAS CONCENTRACIONES ALEMANAS

El General Mannerheim tomó la ofensiva a ambos lados del Lago Ladoga. Los húngaros reclaman haber quebrado la resistencia soviética en el Rio Brucz. Desde Besarabia y Willochia los rusos iniciaron ayer una serie de violentos contraataques contra Rumania

EL ARMISTICIO DE SIRIA ES EL PRIMERO QUE CELEBRAN LOS FRANCÉSES CON GRAN BRETAÑA DESDE LAS DERROTAS NAPOLEÓNICAS

CONTRA-ATAQUES A RUMANIA

MOSCÚ, 14. UP. — Oficialmente se anunció que las fuerzas rusas han efectuado una serie de contra-ataques contra Rumania, desde Besarabia y Willochia. La aviación soviética bombardeó Ploesti y Buzau.

INGLATERRA TENDRA EL DOMINIO MILITAR DE SIRIA

VICHY, 14 UP. — El acuerdo sobre la cesación de las hostilidades en Siria, que iniciaron en Acre el representante del general Dentz y el alto comando británico, fue transmitido al gobierno francés para que lo apruebe antes de la firma. En esa ciudad no se conocen las condiciones del armisticio, sabiendo solamente que el general Dentz negoció con los británicos directamente y no con los degaullistas. En consecuencia las hostilidades cesaron a las 5 semanas justas de haberse iniciado. En ese tiempo, las columnas británicas, penetrando por la parte indefensa del desierto oriental y con ataques frontales a Damasco y Beirut, conquistaron las dos quintas partes del territorio de Siria y el Líbano y las únicas pérdidas importantes que sufrieron los franceses fueron Armilla, Hlave del desierto oriental y Damasco. Los franceses, calculan que la campaña de Siria costó a los británicos más de 50 aviones y unas 20 mil bajas y el ejército de Francia se vio obligado a solicitar un armisticio, cuando Turquia se negó a permitir el paso de tropas por su territorio y fracasaron los esfuerzos para enviar refuerzos y abastecimientos a los puertos del Líbano. En esas condiciones, la continuación de la resistencia ha significado la destrucción de las ciudades de Siria y el aniquilamiento del ejército francés del cercano Oriente. Las autoridades locales siguen estudiando el texto del acuerdo, que en opinión de esas autoridades sólo modifica la situación militar en el sentido de que los británicos reemplazan a los franceses en la ocupación de Siria sin alterar para nada el mandato de Francia. También ha disgustado al gobierno el hecho de que es el primer armisticio que Francia

HA FIRMADO CON GRAN BRETAÑA DESDE LA DERROTA DE NAPOLEÓN

ha firmado con Gran Bretaña desde la derrota de Napoleón 3 o 40 años atrás en un momento en Waterloo.

A MOSCU EN UNA SEMANA, DICE HITLER

BERLÍN, 14 UP. — Las fuerzas de Hitler continúan quebrando las defensas rusas, en su avance hacia el este y en esas horas nazis se indicó que el comando alemán, según despachos recibidos del frente, tiene la esperanza de llegar a Moscú en el transcurso de una semana.

LA R. A. F. PROTO-SERA SUPERIOR A LA LUFTWAFFE

LONDRES, 14 UP. — El primer ministro Churchill indicó que las reales fuerzas aéreas se han puesto en igualdad de condiciones con la Luftwaffe y que en breve estarán en una situación de superioridad.

NO HAY CONFIRMACIÓN EN LONDRES DE LA RUPTURA DE LA LINEA STALIN

LONDRES, 14. UP. — En estas horas autorizadas se declara que no hay confirmación de que la línea Stalin haya sido quebrada en todos los sectores importantes, según sostienen los nazis, pero se reconoció que hay indicios de que los alemanes avanzan en algunos sectores del frente. En fuente autorizada se declaró que los éxitos de mayor importancia obtenidos por los alemanes son los de la zona central del frente, presumiblemente a través de Rusia Blanca, en dirección a Moscú. Se declaró que los rusos reorganizaron sus líneas en Besarabia, reforzando sus defensas a lo largo del río Dniester.

COMUNICADÓ ALEMÁN CUARTEL GENERAL DEL FUHRER

FUEHRER, 14. UP. — El siguiente comunicado: "Prosigue de acuerdo a los planes trazados la operación de ruptura del frente oriental. Las fuerzas armadas finlandesas al mando del mariscal Mannerheim, han tomado la ofensiva en ambos lados del lago Ladoga. Dos barcos de patrullaje de la marina

SOVIÉTICAS FUERON BOMBARDADAS POR UN DESTRUCTOR

soviéticas fueron bombardeadas por un destructor. En los mares de Inglaterra, nuestros bombarderos incendiaron a dos buques de carga de un convoy e hicieron impactos directos con sus bombas en otros dos buques mercantes. Las unidades de bombardeo bombardearon anoche con éxito los puertos de la costa sur y SO. de Inglaterra. El enemigo, con débiles fuerzas, arrojó anoche algunas bombas en el noroeste de Alemania, sin efecto alguno. Los cazas nocturnos derribaron a un bombardero británico.

INGLATERRA OBTIENE BASES PARA SEGUIR LA GUERRA

LONDRES, 13 UP. — Después de la firma del armisticio, el jefe de las fuerzas británicas en Siria, sir Henry Maitland Wilson, habló por radiotelefonía desde San Juan de Acre y recalcó que las operaciones contra los franceses habían sido realizadas, no con espíritu de rencor, sino como una protección

EL PACTO RUSO-BRITANICO NO DARÁ PAZ A...

(VIENE de la Pág. NUEVE) — que el pacto celebrado es algo lógico dentro del encajeamiento de los acontecimientos actuales. Ambas naciones luchan contra un enemigo común, por lo cual el acuerdo no tiene nada de objetable. El senador Taft por su parte, manifiesta "todo norteamericano recibirá con agrado la noticia de que existe la más estrecha colaboración entre Rusia y Gran Bretaña".

TEXTO DEL PACTO ANGLÓ-RUSO

MOSCÚ, 14. UP. — El texto del acuerdo anglosoviético, redactado en ruso y en inglés y publicado simultáneamente en Moscú y Londres dice así: "El gobierno de la Unión de las Repúblicas Socialistas del Soviet y el gobierno de Su Majestad Británica del Reino Unido, han llegado al presente acuerdo y declaran lo siguiente: "Primero: Los dos gobiernos se obligan mutuamente a prestarse ayuda y apoyo de todo género en la guerra real contra la Alemania hitlerista. Segundo: Se obligan además, durante la guerra actual, a no negociar ni concluir ningún armisticio o tratado de paz, salvo de común acuerdo. Las partes contratantes convienen en que este acuerdo entre en vigor en el momento de su firma y que no queda sujeto a ratificación".

NECESARIA PARA EL FUTURO. SEÑALÓ TAMBIÉN QUE LA FIRMA DEL ARMISTICIO PROPORCIONA A GRAN BRETAÑA UNA SÓLIDA POSICIÓN DEFENSIVA CONTRA ALEMANIA.

"Hemos intervenido, dijo, en una operación dolorosa, pero necesaria. Tan dolorosa como lógica, en una batalla de esta clase, exigida por el no cumplimiento de nuestro ex aliado de la garantía de seguridad del territorio bajo mandato, empleado hasta hace poco por nuestros enemigos en perjuicio nuestro. Las negociaciones de armisticio que acaban de terminar nos proporcionan una base de fensa para librar la guerra contra los nazis. Durante estas negociaciones, debido a que los franceses y nosotros luchamos juntos en la última guerra, y también hasta hace poco de un año tuvimos en nuestros corazones la debida consideración hacia el ejército francés, hicimos todo lo posible por no manchar su honor, protegiendo al mismo tiempo nuestra propia seguridad.

EL PACTO RUSO-BRITANICO NO DARÁ PAZ A...

(VIENE de la Pág. NUEVE) — que el pacto celebrado es algo lógico dentro del encajeamiento de los acontecimientos actuales. Ambas naciones luchan contra un enemigo común, por lo cual el acuerdo no tiene nada de objetable. El senador Taft por su parte, manifiesta "todo norteamericano recibirá con agrado la noticia de que existe la más estrecha colaboración entre Rusia y Gran Bretaña".

TEXTO DEL PACTO ANGLÓ-RUSO

MOSCÚ, 14. UP. — El texto del acuerdo anglosoviético, redactado en ruso y en inglés y publicado simultáneamente en Moscú y Londres dice así: "El gobierno de la Unión de las Repúblicas Socialistas del Soviet y el gobierno de Su Majestad Británica del Reino Unido, han llegado al presente acuerdo y declaran lo siguiente: "Primero: Los dos gobiernos se obligan mutuamente a prestarse ayuda y apoyo de todo género en la guerra real contra la Alemania hitlerista. Segundo: Se obligan además, durante la guerra actual, a no negociar ni concluir ningún armisticio o tratado de paz, salvo de común acuerdo. Las partes contratantes convienen en que este acuerdo entre en vigor en el momento de su firma y que no queda sujeto a ratificación".

POSIBLE PACTO POLACO-RUSO

LONDRES, 14. UP. — Hay indicios en altas esferas políticas y diplomáticas de que en breve, posiblemente en el transcurso de los próximos días, Polonia y la URSS concertarán un acuerdo similar al firmado con Gran Bretaña. Las negociaciones se llevaron a cabo entre el jefe del gobierno polaco Sikorski y el embajador soviético Ivan Maisky.

LOS HUNGAROS QUEBRARON LA RESISTENCIA EN EL BRUCZ

BUDAPEST, 14. UP. — El alto comando húngaro dio hoy el siguiente comunicado de guerra: "Nuestras tropas mecanizadas quebraron la resistencia enemiga sobre el río Brucz y persiguen a los rusos al este de dicho río".

VICHY CLAMA POR ENVÍO DE VIVERES DE AMÉRICA LATINA

VICHY, 14. UP. Durante una conferencia de prensa en París, Fernand de Brinon, representante de Vichy en París, dirigió un llamamiento a los países latinoamericanos para que recuerden los lazos de sangre que los unen con Europa y suministran víveres a los países europeos. Al mismo tiempo, F. de Brinon declaró que está firmemente convencido de que Gran Bretaña será derrotada y el dominio mundial del capitalismo anglosajón aniquilado. "Gran Bretaña, dijo, está prácticamente derrotada. El dominio mundial anglosajón se está desintegrando. En todas partes se producen revoluciones nacionales y un nuevo orden reemplazará al de los siglos 19 y 20. Tengo la seguridad de que no existen países en América que comprendan mejor el significado de los acontecimientos europeos que los países latinoamericanos. Me atrevo a dirigir un llamamiento a nuestros amigos, casi digo hermanos, de los países latinoamericanos, como no demuestran ellos su comprensión y simpatía enviando

AVISO

DEPARTAMENTO DE EXTRANJEROS

Con el propósito de facilitar la expedición de la Cédula de Residencia, se recuerda a los interesados que al presentarse para formular su declaración y obtener dicha Cédula, deben llevar consigo tres fotografías de frente y tres de perfil, en tamaño de pasaporte; las fotografías de su esposa e hijos menores de 17 años; y un detalle de la fecha de ingreso al País, actividades a que se dedica, fecha de su nacimiento, nombre de sus padres y documentación de conducta.

San José, 7 de Julio de 1941.

Departamento de Extranjeros

EL PRESIDENTE ARIAS ES EL MAS ALTO HERALDO DE LA CONCORDIA Y AMISTAD PANAMENAS PARA...

(VIENE de la Pág. NUEVE) — nacional, pese a quienes creen lo contrario, está planteado desde hace tiempo en forma definitiva. Pero no es propiamente este aspecto de la vida nacional lo que conviene analizar, sino algo de un interés más inmediato como son las discusiones habidas en los últimos días en la Cámara y que, si bien es cierto han sido criticadas por algunos como salidas de tono, han dado en cambio oportunidad para que se deslinden mejor los campos y acampen en tienditas bien diferentes quienes bajo la careta de una oposición al gobierno actual, jalan hacia las tiendas cortistas y, de

otro parte, quienes creemos que la línea de acción conveniente en estos momentos de zozobra y expectación, es la de una mayor unidad de criterio para con el ejecutivo a fin de contribuir a su vasta obra de bienestar nacional. No ha sido estéril esta campaña de la que se han armado adalides los señores Cortés y Urbina, puesto que han provocado una unificación más cierta entre los costarricenses en torno a su presidente. La obra material y espiritual que realiza esta Administración destaca con perfiles que no dejan lugar a duda y la colocan en sitio preferente. Pero estamos ur-

SOLSHIP LINE

(Línea Americana—Miembro de la Conferencia)

EL VAPOR "EL CEDRO"

Llegará a Puntarenas el día 20 de Julio y cargará café para puertos del Norte del Pacífico.

Para detalles: Sigfried Olsen Shipping Co. Sucursal Costa Rica.

TELEFONO 4433 — APTDO. 583

HERRAMIENTAS BUENAS

Exhijan la protección del 3-EN-UNO para servir más y mejor.

ACEITE 3-EN-UNO

LUBRIFICA—LIMPIA—EVITA LA HERRUMBRE

CONTINUAN LOS MOVIMIENTOS DE RUPTURA comunicado del estado mayor dice que las operaciones de ruptura en el frente oriental continúan de conformidad con el plan trazado.

LINEA HOLANDESA DE VAPORES

PROXIMAS SALIDAS DE PUERTO LIMON

COTICCA	Julio 24
CRYNSEN	Agosto 3

Para Cristóbal y demás puertos del Sur llevando pasajeros y carga

Para más informes dirigirse a sus Agentes

ED. JANIN & CO.

Teléfono 3417 — San José
25 varas al Este del Almacén Robert

UNITED FRUIT COMPANY

SERVICIO DE VAPORES

Salidas semanales de LIMON a NUEVA YORK los sábados a las 18 horas empezando con el día 19 de julio de 1941 con escala en PUERTO BARRIOS y LA HABANA

ESTE ITINERARIO REGIRA HASTA NUEVO AVISO

Vapor	Salida
UN VAPOR	Julio 19, 1941
UN VAPOR	Julio 26, 1941

Salidas quincenales de LIMON a NUEVA ORLEANS los Viernes a las 17 horas con escalas en CRISTOBAL, TELA (o CORTES) y LA HABANA.

UN VAPOR	Julio 25, 1941
UN VAPOR	Agosto 8, 1941

Para más informes dirijase a la Agencia de Vapores en los bajos del Gran Hotel Costa Rica.

TELEFONO 3-1-5-6

Los DOLORES DE CINTURA DESAPARECEN cuando los riñones vuelven a la normalidad



Si usted padece frecuentes dolores de cintura, es muy probable que sus riñones no funcionan bien. Entre los órganos más atareados del organismo están los riñones. Actúan como filtros, encargados de eliminar de la sangre las impurezas y venenos. Los riñones débiles o inactivos no pueden realizar esta tarea en debida forma. Mientras no sean activados, usted no podrá aliviar esos dolores sordos o agudos. He aquí por qué las Píldoras De Witt son elaboradas especialmente para que obren directamente sobre los riñones.

LA IMPORTANCIA DE LOS RINONES

La sangre, al recorrer todo el cuerpo, lleva alimento y recoge impurezas y desechos. Muchas células mueren; ciertas glándulas descargan impurezas en la sangre; se desarrollan bacterias que arrojan toxinas. La sangre absorbe estas impurezas. Los riñones filtran y purifican cada gota. He aquí por qué los riñones sanos y activos son de importancia vital para la salud.

Tan pronto como llegan a los riñones, los ingredientes medicinales de las Píldoras De Witt ejercen su acción benéfica, aliviando la inflamación, descongestionando y restableciendo el buen funcionamiento de estos órganos. Al mismo tiempo, un notable antiséptico libra los riñones de las impurezas y venenos que los obstruyen.

En pocos días, los riñones vuelven a la normalidad. Los venenos e impurezas son eliminados de la sangre. Sus dolores en la cintura o coyunturas desaparecerán rápidamente.

Si usted padece dolores de cintura, debe tratarlos en forma. Combata directamente la causa verdadera del mal, con las Píldoras De Witt.

Píldoras DeWitt

Especialmente recomendadas para Reumatismo, Lumbago, Dolor de espalda, Artritis y Trastornos de los Riñones.

En Casos de Rasguños o Heridas, Cuidese de Antisépticos que Destruyen los Tejidos Humanos

Pruebas en el Laboratorio demuestran que ZONITE es el UNICO TIPO de Antiséptico que en Soluciones Indicadas, no destruye los Tejidos.



Zonite tiene 10 veces más valor germicida

Cuando se aplica un antiséptico cáustico a una herida éste destruye los tejidos y por tanto retarda la curación. Por eso, muchos doctores no recomiendan antisépticos quemantes como el ácido carbólico.

ZONITE es tan inocuo como el agua pura y difiere del peróxido de hidrógeno y de otros antisépticos "espumantes" de potencia germicida dudosa, en que ZONITE mata millones de gérmenes, al contacto.

Sometidos a pruebas de laboratorio entre todos los tipos de antisépticos eficaces, sólo ZONITE mata gérmenes en las soluciones indicadas sin destruir los tejidos humanos al mismo tiempo.

No es necesario correr riesgos cuando ZONITE, que es seguro y eficaz, está de venta en todas las farmacias. Por ser muy concentrado, ZONITE es la más económica. Tenga ZONITE a la mano para todo uso antiséptico, heridas, rasguños, quemaduras, catarras, irritaciones de la garganta y para la higiene femenina.

ZONITE Es Mortal para los Gérmenes Ayuda a curar con más Rapidez. Días enteros más rápidos que cualquier otro antiséptico no quemante.

Segun Pruebas en el Laboratorio

Mundo Social

LA BODA SAENZ-CASTRO



Señora FLORY CASTRO

Se ha fijado para el 26 del presente mes a las cinco y media de la tarde en la iglesia de Nuestra Señora del Carmen, la celebración de la boda del joven Lic. don Oscar Saenz Lara, con la linda y encantadora señorita Flory Castro, hijos del Lic. don Manuel Saenz Cordeiro y de su señora esposa; y del caballero don Florentino Castro y de su señora esposa. Esta noticia será recibida sin duda con justa complacencia entre las relaciones de los futuros conyugales, a quienes LA TRIBUNA saluda en la forma más afectuosa, deseándoles también toda clase de felicidades.

CUMPLEAÑOS



Señora LIA AGUILAR

La vida con todos sus encantos y el amor con todas sus ilusiones llegan hoy a otro año más de dichas en el mundo, a la bella y simpática señorita Lia Aguilar, quien goza de la estimación general de todas sus amistades. La saludamos muy atentamente, deseándole que siempre sea muy feliz.

A UD. TAMBIEN LE GUSTARA EL POSTUM



Tome POSTUM Dos veces al día

Muchas personas no se divierten porque son nerviosas y están siempre de mal humor. Esto a menudo, se debe a que han tomado demasiado cafeína y tanino... drogas estimulantes contenidas en las bebidas calientes que acostumbramos tomar a la hora de comer. Evite situaciones desagradables, cambiando a Postum Instantáneo dos veces al día. Es una bebida deliciosa que satisface. Absolutamente libre de drogas estimulantes.



CUMPLEAÑOS



Señora MARGARITA GUTIERREZ M.

Linda como un sol y bella como un cielo, como la estrella de un verso de amor, Margarita Gutierrez, una de las flores más delicadas y fragantes del jardín social costarricense cumple años hoy. LA TRIBUNA se complace en felicitarla galantemente.

CUMPLEAÑOS



Señora GRISELDA BENAVIDES

Al contemplar la tan bella, no se sabe si es una rosa hecha mujer, o una mujer transformada en rosa. Griselda Benavides hoy cumple años, una primavera más desde hoy adorna su hermosa existencia. Toda ella, linda, graciosa y gentil recibirá hoy las demostraciones de parte de todos los suyos y de sus amistades. LA TRIBUNA la saluda galantemente deseándole que siempre sea muy feliz.

LA CASA VESTA

Tiene el gusto de avisar a sus apreciables clientes y al público en general, que

SE TRASLADO

al local contiguo al Garage Alfaro, donde continúa a sus órdenes.

TELEFONO 4642

ROSALIA v. de GONZALEZ

SIRVA Y SERA FELIZ

El dinero que mejor se gasta es el que se emplea en obras de bien social.

COMPRA ACCIONES PARA LA RIFA DE LA CASA del Oratorio Festivo de San Bosco y si acaso no sale favorecido, en la plegaria que diariamente elevan al cielo miles de niños que necesitan de esta Institución, ENCONTRARA LA RECOMPENSA.

LA ACCION con varios premios vale SOLAMENTE UN COLON.

Recuerde: Sirva y Será Feliz

PARA ESTADOS UNIDOS

Con destino a los Estados Unidos de Norte América salen don Antonio Castro Quesada y su hermana, la culta señorita Angelita Castro Quesada. LA TRIBUNA les desea un feliz viaje.

PARA CENTRO AMERICA

Para los países de Centro América sale don Pablo Wedel Quirós. LA TRIBUNA le desea un feliz

viaje.

Con la misma dirección emprende viaje don Santiago March. Lo despedimos.

PARA ESTADOS UNIDOS

Con destino a los Estados Unidos de Norte América sale en viaje de negocios don Luis De Beudout. LA TRIBUNA le despide atentamente.

MATCH DE FOOT BALL

Muy lucido estuvo el match de fútbol efectuado el domingo en La Sabana en honor del joven don Guillermo Acuña Araya y entre los equipos Gimnástica y Atlético Fernández. El triunfo correspondió al Gimnástica que obtuvo dos tantos a cero. Felicitamos a los vencedores.

RUMBO A NEW JERSEY

Con destino a New Jersey se dirigen la bella señora doña Hilda Valverde de Carranza, esposa de don Fernando Montealegre y su hijo, nuestro buen amigo el joven don Harry Carranza, quien estudiará en los Estados Unidos de Norte América. LA TRIBUNA les desea un viaje muy feliz.

LA INDUSTRIA COSTARRICENSE. — ESCOBAS Y ESCOBONES...

(VIENE de la Pág. NUEVE)—

emplea para hacer escobas. Se le cultiva en climas cálidos: Esparta, Santa Ana, etc. Los señores Quesada y Amador tuvieron una finca en Esparta sembrada de millo para usos de su fábrica. También lo compran a agricultores modestos, que han encontrado un mercado para un producto que antes no lo tenía. La fibra es larga, resistente, más quebra ni se dobla. De buena calidad es amarillo claro, color de oro nuevo.

SELECCION

Hay que seleccionar los haces que llegan a la fábrica. Se hace la escogencia de acuerdo con su color y su tamaño. Aquí es donde comienza a perfilarse lo que será más tarde una buena escoba o una escoba barata. Una vez escogido el millo, se le corta en una guillotina, de acuerdo con el tamaño que llevará la escoba. Después se hacen los rollos que llevará cada una. Los rollos se pesan para que sean iguales. Hay que limpiar el millo de semillas. Se le pone en una máquina que lleva garbajos en un bolillo. Al dar vueltas el bolillo, los garbajos, girando a velocidad vertiginosa, limpian el millo.

LA AMARRADA

Para amarrar el millo al palo se usan diferentes procedimientos, según sea la calidad de la escoba. Por lo general, puede decirse que la amarra se hace con el mismo método. El alambre tiene que estar afilado. Mediante un aparato especial, manejado, como todas las máquinas por un hombre o una mujer, se va amarrando con el alambre el millo al palo. Una vez terminada la amarra, se le pone, gracias a una máquina de presión, manejada con el pie, la banda de acero, que le da forma a la escoba. Es como si dijéramos el cinturón o la faja de la escoba: la lista.

Hay otras escobas que no llevan banda de acero. Se les cose y se les da forma por medio de una costura hecha con cáñamo. Lo último: cortar las puntas del millo con una guillotina. Ha terminado el proceso. En todo su curso, hombres y mujeres son las principales máquinas de la fábrica. Aunque la maquinaria que poseen los señores Quesada y Amador, es la mejor que existe en el país.

LISTA DE PRODUCTOS

Vamos a dar, como el mejor elogio que podemos hacer de esta fábrica, la lista de sus productos, reconocidos como superiores por todo Costa Rica. Son ellos: las escobas que hemos vendido anteriormente, entre las cuales deseamos mencionar: el cepillo de dientes, el cepillo de afeitarse, el cepillo de limpiar, el cepillo de lavar, el cepillo de barrer, el cepillo de limpiar, el cepillo de lavar, el cepillo de barrer, el cepillo de limpiar, el cepillo de lavar, el cepillo de barrer.

bones para patio, etc. Una lista numerosísima que suministramos resumida. Es un gusto ver todo lo que hacen los obreros costarricenses!

MATERIA PRIMA

La materia prima es nacional e importada. Nacional en cuanto al millo y la madera. Importada en lo que respecta a alambre, cáñamo, otras fibras que son millo, etc. Las fibras importadas son de procedencia inglesa. Por cierto que en Costa Rica hay plantas que pueden servir a esta fábrica. Pero nadie trata de cultivarlas ni de explotárselas. Entre estas plantas está el "Yulillo", que es una linda palmera que crece en los terrenos costeros de Linea Vieja y sobre todo en las márgenes del río San Juan, don de la conocimos cuando andábamos jugando a aventuras por Nicoragua.

Mientras no se exploten todas estas plantas fibrosas, se tendrá que importar grandes cantidades de materia prima extranjera.

LA PRODUCCION

La producción de "Quesada y Amador" es cuantiosa. Pueden hacer de 180 a 200 escobas diariamente. Y mas de 300 cepillos por semana. Hay 17 empleados, entre hombres y mujeres.

HISTORIA DE LA FABRICA

Hace mas de 25 años, don Melio Gutiérrez estableció en Curridabat una pequeña fábrica de escobas. Entro a trabajar en ella como cosechero el señor Amador. A su vez, en Escasú trabajaba en la hechura de palos de escoba, el señor Quesada. Los dos obreros se pusieron al habla. Comenzaron a trabajar juntos. Y un día hicieron la sociedad que ha llegado a tener el nombre de Quesada y Amador.

LO QUE NOS DICE

Don José Joaquín nos dice: —No me puedo quejar de la buena acogida que se le ha dado en Costa Rica a mis productos. No me he hecho rico. No ha sido esa mi intención cuando trabajé. Quiero tener un buen nombre. Que mis productos se conozcan por su buena calidad, que tengan bien ganada su fama. Y lo he conseguido. Por otra parte, agradezco la atención de LA TRIBUNA.

TERMINAMOS

Esta es una industria nacional que nos debe enorgullecer a los costarricenses. En esta clase de productos, Costa Rica ocupa un lugar privilegiado. En ninguna parte del mundo se hacen escobas y cepillos mejores que los que hacen Quesada y Amador. Nosotros felicitamos al señor Amador por su laboriosa y fructífera actividad.

ATENTO SALUDO DE NATALICIO



Doctor don OSCAR PACHECO

Hoy celebra el aniversario de su natalicio, el notable galeno doctor don Oscar Pacheco Chaverri, prestigioso miembro de la Facultad de Medicina que tan brillantemente ha desempeñado altos y delicados cargos relacionados con su profesión. LA TRIBUNA se complace en felicitarlo en la forma más cordial en unión de los suyos.

COMIDA DE DESPEDIDA

Los amigos del joven don Carlos Alberto Tinoco le obsequiarán una comida el próximo sábado con motivo de su matrimonio con la bella señorita Helen Bernard, en los Estados Unidos, para donde sale en estos días.



PARA COLOMBIA. Para Colombia sale a radicar allá en unión de su esposo, la bella joven señora doña Lilly Saborio de Geier. LA TRIBUNA la despide atentamente.

Dr. José Luis Esquivel CIRUJANO DENTISTA AMERICANO Radiografías - Parodontosis - Patología y CIRUGIA BUCAL ALTOS DEL EDIFICIO PALACE TEL. 2343 APT. 498

GRAN BAILE EN TURRIALBA. —Mucho agradecemos la presente invitación: "Tenemos el honor de invitar a ustedes al gran baile en el Rancho Bar en la ciudad de Turrialba el próximo 19 de julio. Han sido designadas como receptoras las siguientes señoras: Blanca de García, Mercedes de Granados, América de Coto, Dilia de Carvajal, Consuelo de Karpinsky, María de Sanz, Margarita de Brenes, Irma de Rojas, Raisy de Fernández, Hilda de Aguilar, Margot de Suárez, Flora de Murillo y Magda de Antillón.

MEJORIA. En segundo siendo más satisfactorio el estado de salud de nuestro querido amigo el general don Santos M. Gómez, quien ayer estuvo indispuerto LA TRIBUNA celebra mucho su reposición.

DE CARTAGO. —Procedente de Cartago estuvo en San José el señor don Juan de Dios...

PARA ESTADOS UNIDOS. Prepara viaje para los Estados Unidos de Norte América, el joven don Arturo Ullón hijo, quien estudiará en Mississippi. LA TRIBUNA adelanta su afectuoso saludo de despedida.

JOVENES NERVIOSAS. Si se siente inquieta, nerviosa, fatigada, y no puede descansar a causa de los "desarreglos" funcionales que motiva el mal estar periódico, procure el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham—famoso desde hace más de 60 años por la gran ayuda que proporciona a las mujeres nerviosas y extenuadas. Prescríbale expresamente para los trastornos femeninos. ¡Pruébelo! ¡Importante! Éste es el leitmo.

PARA LOS ESTADOS UNIDOS Y MEXICO. En viaje de recreo salen para la República de México y los Estados Unidos de Norte América, las señoras Susana y Nica Castro Dobles. LA TRIBUNA les despide atentamente.

CONFERENCIA LOS MIEMBROS DE LA COMI...

(VIENE de la Página NUEVE) —Esta comoda quería hacer presentes a los dictaminadores. Se trata según es conocido de los lectores de LA TRIBUNA por la publicación detallada que hicimos en su oportunidad, de una amplia legislación que comprende los aspectos más fundamentales de los servicios aéreos, tanto en su aspecto comercial como de seguridades para pasajeros y mercaderías. Los señores don Eugenio le Baron, abogado de la Taca y don Román Macaya, apoderado de la misma compañía, conve-

MUCHOS, SIN SABERLO, PADECEN de ACIDEZ NERVIOSA. el alivio rápido que busca y el antiácido que necesita. ESTÁN EN ALKA SELTZER. Nerviosidades, preocupaciones, exceso de trabajo—esto afecta las glándulas gástricas—causando a menudo un estado de excesiva acidez estomacal. Un día le sacará de la comida; otras veces no duerme bien, tiene dolor de estómago—siente agruras, inapetencia, desmayos. Todo esto y la acidez excesiva deben corregirse! ¡Alivíese y mejore! Alka Seltzer es el remedio moderno que combina por primera vez en forma de tableta un analgésico que alivia prontamente y un alcalizante para corregir la excesiva acidez; NO es un laxante! Es agradable, refrescante y efervescente. 25 millones de personas han ya hecho la prueba por usted! Nunca habían probado una ayuda igual! Tenga siempre Alka Seltzer a mano. PRUEBELO ECONOMICAMENTE. Compruebe Vd. mismo cuánto bien Alka-Seltzer puede hacerle. Pídale hoy mismo la tableta sellada individualmente. Conviézase y verá que el remedio moderno resulta más económico.

